

دیوان حَمیل بُنگنهٔ



نز (زان بروزی) نا (زان بروزی) الغلِت اعَة وَالنشِ مُدِّ بَرُوت بَرُوت جمع المجنفوق مجفوظت. ۱٤٠٢هـ - ١٩٨٢م

ديوان جَميل بُنثَ<u>ٺ</u> نه



جميل بن معمر

? - ۱ • ۷ م

لا يُذكر جميل إلا تبادر إلى الذهن ذلك الحب العذري الذي شهر به أبناء عنرة قبيلة الشاعر ، حتى قبل إلهم كانوا إذا أحبوا ماتوا ، لما هم عليه من الصدق والاخلاص ، ولما اتصفوا به من العفاف وكبح النفس عن شهواتها إذا اجتمعوا بمحبوباتهم ، على ما يلقون من الإبعاد والحرمان . لأن الشاعر منهم كان يحب الفتاة فيتغزل بها ، فيفتضح أمرها ، فإذا خطبها إلى أبيها ، ردة ه خائباً محافة التعيير لئلا يقال إنه زوجها به ستراً لعارها . ثم لا يلبث أن يزفتها إلى أول طالب يرتضيه لها ، ليجعلها محصنة في حمى بعلها ، فيصبح الشاعر كلفاً بحب امرأة متزوجة ، لا يجوز له أن يستبيح حرمها ، فتمتد يد السلطان إلى معاقبته والاقتصاص منه . ولكنه عاشق متبول لا يقوى على مغالبة هواه ، ولو كان فيه هلاكه ، فيسعى إلى الاجتماع بها سراً على غرة من أهلها ، حتى إذا عرفوا بأمره شد دوا فيسعى إلى الاجتماع بها سراً على غرة من أهلها ، حتى إذا عرفوا بأمره شد دوا في حجبها عنه ، وشكوه إلى الوالي ، فيهدده ويتوعده ، ثم يهدر دمه ، فيهرب منه هائماً على وجهه ، يجوب القفار ، وينشد الأشعار ، حتى يأتيه الموت فينقذه من عذابه .

وجميل بن عبد الله بن مَعمَر العذري أصابه ما أصاب غيره من هؤلاء الشعراء التاعسين . فقد أحبّ بثينة بنت حَبَأ بن حُنن ّ بن ربيعة ، من عذرة ،

فهي ابنة عمه تلتقي وإياه في حن من ربيعة في النسب ، وكانا يقيمان في وادي القرى ، وهو موضع في الحجاز قريب من المدينة ، وقيل إنه أحبها وهو غلام صغير ، وهي جويرية لم تدرك ، ويروون على ذلك خبراً مستطرفاً ، قيل فيه إن جميلا أقبل يوماً بإبله ، حتى أوردها وادياً يقال له بتغيض، فاضجع وأرسل الإبل مصعدة ، وأهل بثينة بذيل الوادي ، فأقبلت بثينة وجارة لها واردتين ، فمرتا على فيصال للجميل بروك ، فضربتهن بثينة عابثة ، فأنخنتهن، فسبتها جميل، فردت عليه شتيمته ، فاستملح سبابها وأحبها . وفي ذلك يقول :

وأول ما قاد المودّة بيننا بوادي بتغيض ، يا بُثينَ ، سِبابُ فقلنا لها قولاً ، فجاءت بمثله ، لكلّ كلام ، يا بُثينَ ، جوابُ

على أن أخبار جميل وأشعاره تدلّنا أن بثينة لم تكن أول من أحب من النساء ، فقد تعشّق قبلها أختها أم الحُسْيَر أو أم الحسين ، على اختلاف الروايات فيها . فمن ذلك قوله ينسب بها :

ألم تسأل الدار القديمــة : هل لها بأم جُسيرٍ ، بعد عهد ك ، من عهد وقوله أيضاً :

يا خليلي ، إن أم حسين حين يدنو الضجيع من علكيه وضة ذات صفوة وخرزامي، جاد فيها الربيع من سبكيه

فلما علق بثينة شغلته عن سائر النساء ، فوقف قلبه وشعره عليها ، يذكر اسمها مرة ، ويكني عنه مرة باسم آخر ، حتى شهر بها وشهرت به ، فقيل : جميل بثينة . وتحدث بهما الناس في القبيلة وخارج القبيلة . فلما جاء يخطبها إلى أبيها ، ضن عليه بها ، لئلا يلحقه عارها ، وآثر تزويجها فتى من عُذرة

يقال له نُبِيَه بن الأسود ، وفيه يقول جميل :

لقد أنكحوا جهلاً نُبِيها طعينة ، لطيفة طي الكشح، ذات شوى خدُّل

وزاده زواجها ولها بها ، فأخذ يزورها خفية في بيت بعلها ، ويشبب بها في شعره ، ولم تكن تتوارى عنه إذا جاءها ، وتساعدها أخواتها على الاجتماع به ، ويحتلن على زوجها ووالدهن ، فيصرفنهما عنها ، إذا طلباه عندها . وتعرّض له أهلها وأنسباؤها غير مرة للإيقاع به ، فكان يدفعهم عنه معتزاً بسيفه وشجاعته ، لا يبالي تألبهم عليه ، وفي ذلك يقول :

فليت رجالاً فيك قد نذروا دمي . وهمَوا بقتلي ، يا بثين ، لقوني إذا ما رأوني طالعاً من ثنية . يقولون : من هذا ؟ وقد عرفوني

ولم يقتصر الأمر عليهم بل تصدى له الشعراء من بني الأحبّ رهط بثينة يهجونه كعبيد الله بن قُطْبة وأخيه جوّاس ، وعُمير بن رَمْل وسواهم ، فردّ عليهم جميل ، وبلغ من هجائهم ما بلغوا من هجائه . وكان جوّاس زوج أم الحسين أخت بثينة ، وقد تغزل بها جميل كما ذكرنا ، فأخذ يهجوه وجميل لا يجيبه احتقاراً له ، حتى قال في أخته :

إلى فَخَذَيَهَا الْعَبْلُتَيْنِ ، وكانتا ، بعهدي ، لَفَاوَيْنِ أُردِفِتا ثُيقُلا

فحمي جميل حينئذ ورد عليه ، فالتحم بينهما الهجاء ، فغضب لجميل نفر من قومه ، يقال لهم بنو سفيان ، فجاؤوا إلى جوّاس ليلاً ، وهو في بيته ، فضربوه ، وعوّروا امرأته أم الحسين ، فقال جميل :

ما عَرّ جواسُ استَها ، إذ يسبهم بصَقَتْرَيْ بني سفيانَ : قيس وعاصم

هما جرّدا أمّ الحسين ، وأوقعا أمرّ وأدهي من وقيعة سالم فاستاءت بثينة من جميل لهجائه أهلها جميعاً ، وما كانت تتوقع منه أن يتناول أختها بشعره . فقال يخاطبها :

تفرّق أهلانا ، بنثين ، فمنهم فريق أقاموا ، واستمرّ فريق ُ فلو كنتُ خوّاراً لقد باح مُضمرَي ولكنني صُلْبُ القناة ، عريق ُ كأن لم نحارب ، يا بثين ، لو انّه تكشف غُمّاها ، وأنت صديق ُ

ولقد أعذر جميل إليها ، فإنه شجاع حمي الأنف لا يحتمل الضيم . ولا ينكص عن مقارعة من هاجاه ، ما استطاع إليه سبيلاً . وهو إلى ذلك أعراني فيه عنجهية أهل البادية ، وحفاظهم على الحرم ، ودفعهم الشر بمثله ، فلم يتمالك عن الاقذاع لأختها ، بعدما أقذع زوجها لأخته . وإذا كانت بثينة لا تحمل له الحقد ، وإن غضبت عليه ، فأهلها محنقون ساخطون يرصدون له الأذية . ويوالون الشكوى إلى عشيرته مهددين متوعدين ، حتى إذا أعياهم أمره استعدوا عليه عامر بن ربعي بن دجاجة . وكان عاملاً على وادي القرى ، وقالوا له : يهجونا ويغشى بيوتنا وينسب بنسائنا. فأباحهم دمه إن وجدوه قد غشي دورهم . فحذرهم مدة ، ثم وجدوه عندها . فتوعدوه وكرهوا أن ينشب بينهم وبين قومه فحذرهم مدة ، ثم وجدوه عندها . فتوعدوه وكرهوا أن ينشب بينهم وبين قومه إلى مروان بن هشام الحضرمي والي تيماء من قبل عبد الملك ، فطلبه طلباً شديداً ، فهرب إلى اليمن ، فأقام بها مدة ، حتى إذا عزل الوالي عاد إليها يتبعها حيث فهرب إلى اليمن ، فأقام بها مدة ، حتى إذا عزل الوالي عاد إليها يتبعها حيث كانت . وربما عرضت له أسفار أبعدته عنها ، فقد ترحل إلى الشام وطالت إقامته فيها ، وقبل إن بثينة علقت في غيابه حُجنة الهلالي ، فلما رجع جميل جفاها زمناً ثم اصطلحا وعاد الهوى إلى حاله ، وكثيراً ما كانت تحدث أمثال هذه زمناً ثم اصطلحا وعاد الهوى إلى حاله ، وكثيراً ما كانت تحدث أمثال هذه

المجافيات بينهما ، كما تحدث بين العشاق عادة ، تتعمدها بثينة إثارة لغيرته أو نكاية به لأمر تتسخطه منه . وربما حدث ذلك بمساعي أهلها أو أهله . روى صاحب الأغاني أن رهط بثينة أخذوا يذيعون أن جميلاً يتبع أمنةً لهم ، وأن بثينة لا علاقة لها به ، يريدون إذلاله وتبرئة فتاتهم ، فاحتدم جميل غيظاً ، وأراد تكذيبهم صوناً لسمعته ، وإن أساء إلى سمعة حبيبته ، وهو صنيع لا يحمد عليه العاشق العذري ، ولكن خلق البداوة يغلب أحياناً عليه . فواعد بثينة ببرقاء ذي ضال ، فتحادثا ليلاً طويلاً حتى اسحرا . ثم قال لها : هل لك أن ترقدي ؟

قالت : ما شئت ، وأنا خائفة أن نكون قد أصبحنا .

فوسدها إلى جانبه ، ثم اضطجعا ونامت . فانسل واستوى على راحلته فذهب . وأصبحت في مضجعها والحي يراها راقدة عند مناخ راحلة جميل . فلما انتبهت علمت ما أراده بها ، فهجرته وآلت ألا تظهر له . وفي ذلك يقول :

فمن يك أ في حبي بثينة يَمتري ، فبرقاء ذي ضال علي شهيد ً

ولطالما قرّعه نساء عشيرته ليبعدنه عنها ، فيقلن له : إنما حصلت منها على الباطل والكذب والغدر ، وغيرها أولى بوصلك منها ، كما أن غيرك يحظى بها ، فيتألم جميل ويعاتب بثينة ويتهمها فيتهاجران مدة ثم يتعاتبان ويتصافيان . وربما رآها تتحد ث إلى فتى من بني عمها ، منصرفة إليه بجملتها ، فيتلظى فواده غيرة عليها ، فيعطف على فتاة غيرها يحادثها وبلازمها ، فيشق ذلك عليه وعلى بثينة ، وكل واحد منهما يكره أن يبدي لصاحبه شأنه ، حتى إذا غلبه الأمر دخل إلى البيت الذي كان يجتمع فيه معها. فتراه بثينة فتأتي إلى البيت ولاتبرز له ، فيجزع جميل ، ويجعل كل واحد منهما يطالع صاحبه ، وقد بلغ الأمر من جميل كل مبلغ ، فيقول :

لقد خفت أن يغتالني الموت عَنوة . وفي النفس حاجات إليك كما هيا وإني لتثنيني الحفيظة . كلّما لقيتك يوماً . أن أبثتك ما بيا ألم تعلمي . يا عذبة الرِّيق . أنَّني أظلَّ . إذا لم أسق ريقك ، صاديا ؟ فترق له وتصالحه ثم تقول له : أنشدني قولك :

تظل وراء الستر ترنو بلحظها ، إذا مرّ من أترابها من يروقها فينشدها إياه . فتبكي وتقول : كلا يا جميل . ومن ترى أنّه يروقني غيرك !

فقد كانت بثينة تهوى جميلاً ، وتوثره على غيره من الفتيان الذين كانوا يروقونها ، فتميل إليهم تلهياً أو تشفياً ، وظلت محافظة على مودته ، وهي امرأة ذات بعل ، لا تتلكأ عن الاختلاء به كلما جاء إليها ، أو دعاها إليه ، وحسبنا دليلاً على وفائها له ، ما أصابها يوم نعاه الناعي إليها . وكان قد هاجر إلى مصر بعدما بلغ به اليأس مبلغه ، فمرض هناك مرضته الأخيرة ، فلما حضرته الوفاة دعا برجل وقال له : « هل لك أن أعطيك كل ما أخلقه ، على أن تفعل شيئاً أعهد به إليك ؟ » قال : نعم . قال : « إذا مت ، فخذ حلتي هذه ، واعزلها جانباً ، وكل شيء سواها لك ، وارحل إلى رهط بثينة على ناقي هذه ، والبس حلتي هذه إذا وصلت ، واشققها ثم اعل على شرف ، وصح بهذه الأبيات :

صدع النعيُّ ، وما كنى ، بجميلِ ، وثوى بمصرَ ثُنَوَاءَ غير قَصَولِ ولقد أُجرَّ الذيل في وادي القُرى ، نشوانَ بين مسزارع ونخيل قُومَي ، بثينة ، فاندبي بعويل ، وابكي خليلك دون كلَّ خليل

فلما أتى الرجل وأنشد الأبيات ، برزت بثينة وقالت : « يا هذا ، إن كنت صادقاً فقد قتلتني . » فقال : « ما أنا إلاً

صادق . » وأراها الحلة ، فصاحت ، وصكت وجهها . فاجتمع نساء الحي يبكين معها ، حتى صعقت . فمكثت مغشيّاً عليها ساعة ثم قامت وقالت :

وإن سلوي غن جميل لساعة من الدهر ما حانت ، ولا حان حينها سواء علينا ، يا جميل بن معمر ، إذا مت ، بأساء الحياة ولينها

وأما حب جميل لبثينة فلم يخالطه هوى آخر ، على كثرة الفتيات اللواتي كن يتعرضن له ، وهن من عشيرته ، ليصرفنه عنها ، فما هفا فؤاده إلى سواها ، ولا استملح حديثاً غير حديثها ، ولا استعذب ثغراً سوى ثغرها ، ولم يقل الشعر ، بعدما أحبها ، إلا فيها ، ومات وذكرها في قلبه ولسانه ؛ وآخر شعر قالسه بعث به إليها . وهي التي أوحت إليه الغزل الجميل الذي لم يعرف الشعر القديم أوقع منه أثراً في النفس ، ولا أبلغ منه تحريكاً للقلب وإثارة للعاطفة ، لا يقتصر على التشبيب بمحاسن المرأة بل يضيف إليه شيئاً روحياً يعنى بنفس الشاعر ومشاعرها وآلامها وآمالها ، وربما كانت عنايته بنفسه أكثر من عنايته بوصف محبوبته ، فلا يكاد يذكرها حتى ينصرف إلى بث شكواه وما يلاقيه من تباريح البعد والجفاء والحرمان ، صادق اللوعة ، عف الضمير واللسان ، رصين التعبير لا يتبذل . وقلما قرأت له من الشعر ما يبعث الشك في عفته وعفة صاحبته الا أبياتاً قليلة تلمح من خلالها الرببة لمحاً وقد يكون الدافع إليها سخطة منه على بثينة إذا هجرته أو مالت إلى غيره ، كما حدث له معها حين علقت حجنة الهلالي ، فطلب منها أن تُعلم جميلاً بأنها استبدلته به ، فقالت :

أَلَم ترَ أَنَّ المَاءَ غُيْر بعدكم ، وأَنَّ شِعابَ القلب بعدِكَ حُلَّتِ؟ فأجابها جميل :

فإن تك ُ حُلّت ، فالشعاب كثيرة ، وقد نهلت منها قلوصي وعلّت

أو أن يكون الدافع إليها حميته البدوية للذودَ عن كرامته كقوله : فبرقاء ُ ذي ضال علي شهيد

أو أنها تأتي في جملة تشبيبه فيذكر عناقها ورشف ثغرها مثل قوله :

أَلَم تعلمي ، يا عذبة الريق ، أنني أظل ، إذا لم أُسق ريقك ، صاديا ؟ وهذه كلها هنات لا تقدح في عفة غزل جميل وروحانيته ، وهو القائل :

وإني لأرضى من بثينة بالذي لو ابصره الواشي لفرت بلابلُه الله ، وبالا ، وبالا أستطيع ، وبالمنى ، وبالأمل المرجو قد خاب آملُه وبالنظرة العَجْلى، وبالحول ينقضي أواخرُه ، لا تلتقي ، وأوائلُه ويقول أيضاً :

يموت الهوى مني إذا ما لقيتها ، ويحيا إذا فارقتُها ، فيعودُ

أما أخباره ففيها تناقض كثير بحسب اختلاف الروايات، فمنها ما تتحدث عن عفته وتغالي فيها ، ومنها ما ترينا الريبة في خلواته مع بثينة ، فتفسد علينا جمال الهوى العذري ، فإذا هما عاشقان يقتطفان الملذات كسائر العشاق ، وقد يكون في هذه الأخبار ما هو موضوع عليهما رغبة في تفكهة الناس وتسليتهم بغرائب أحاديث المتيمين ، فشعره ، على علاته ، أحق من أخباره بصيانة وجه الجمال العذري ، وأكثر أشعاره قيلت في الغزل ، وأقلها في المدح والفخر والهجاء ، فلذلك جعلنا الغزل باباً مستقلاً برأسه ، وجمعنا أغراضه المختلفة في باب واحد ، وأردفنا الأبيات المفردات في آخر الدبوان .

بطرس البستاني

الغزل



يموت الهوى مني

ودهراً تولَّى ، يا بُثينَ . يعودُ ألا ليت ريعان الشباب جديد . قريبٌ ، وإذ ما تَبَدُّلِين زهيدُ فنبقى كما كنّا نكون ً . وأنتمُ وقد قُرَّبتْ نضوي : أمصرَ تريدُ ؟! وما أنس ً ، م ِ الأشياء ، لا أنس َ قولها لزُرتُكَ ، فاعذُرُني ، فدَتَكَ جُدُودُ ولا قولَها: لولا العيونُ التي ترى . ودمعي بما أُخفي ، الغَدَاة َ ، شَهيدُ خليلي ، ما ألقى من الوجد ِ باطن ً ، إذا الدار شطّت بيننا . ستَزيدًا ألا قد أرى، والله ، أن رُبٌّ عَبرة ٍ، من الحبِّ ، قالت : ثابتٌ ، ويزيدُ إذا قلت : ما بي يا بثينة أ قاتيلي ، تولَّتُ وقالتُ : ذاكَ منكَ بعيد ! وإن قلتُ: رُدي بعض َعقليأعش به! ولا حُبِّها فيما يَبيدُ يَبينُد فلا أنا مردودٌ بما جثتُ طالباً ، إذا ما خليل ً بان َ وهو حميد ٣ جَزَتك ِ الجوازي ، يا بثينَ ، سُلامةً ، من الله ميشاق له وعُهـود وقلتُ لها : بيني وبينك ، فاعلمي ،

١ م الأشياء : أي من الأشياء . استعملت في الشعر . نضوي : أي ناقي الهزيلة .

۲ شطت : بعدت .

٣ الجوازى ، جمع الجازية : وهي المكافأة .

وما الحبّ إلاّ طارِفٌ وتكيدا وإنْ سَهَلَّتُهُ بالمني ، لكوُّودٌ وأبليتُ فيها الدهرَ وهو جديد يدوفُ لهم سُمّاً طماطمُ سُوداً تُضاعفُ أكبالٌ لهم وقبودُ إذا جئتُ ، إيَّاهنَّ كنتُ أريدُ وفي الصَّدُّر بَوْنٌ بينهنَّ بعيدُ بوادي القُرى ؟ إني إذَنَ ' لَسعيد ! ° لها بالثنايا القاويات وثيدُ ؟ وما رثّ من حَبل الصّفاء جديدُ ؟ وقد تُدرَكُ الحاجاتُ وهي بعنيد بخَرْق ، تُباريها سَواهِمُ قُودُ^٧

وقد كان حُبُيكُم ْ طريفاً وتالداً ، وإنَّ عَرُوضَ الوصل بيني وبينها ، وأفنيتُ عُـمري بانتظاريَ وَعدهــا ، فليتَ وشاة َ الناسِ ، بيني وبينها ، وليتهم ُ ، في كلّ مُمسّى وشارق ِ ، ويحسّب نسوان من الجهل أنّني فأقسم طرفي بينهن فيستوي ، ألا ليت شعري ، هل أبيتن ليلةً وهل أهبطَن أرضاً تظلَ رياحُها وهل ألقيَّن سُعدى من الدهر مرّةً ، وقد تَلتَقَى الأشتاتُ بعد تفرّق ، وهل أزْجُرُن حَرْفاً علاةً شملةً

١ طارف وتليد : حديث وقديم .

٢ العروض : الطريق في عرض الجبل في مضيق .

٣ يدوف : يخلط ويبل . الطماطم : الذين في لسانهم عجمة ، واحدهم طمطم .

٤ الاكبال ، جمع كبل : وهو القيد العظيم .

ه و ادي القرى : موضع قرب المدينة كان يقيم فيه جميل وبثينة .

٦ الثنايا ، جمع الثنية: وهي العقبة أو طريقها . القاويات: الخاليات. الوئيد: الصوت العالي الشديد.

الحرف : الناقة الضامرة . العلاة : الناقة المشرفة . الشملة : الناقة السريعة . الحرق : الأرض
 الواسعة تتخرق فيها الرياح . السواهم : النوق الضوامر . القود : المذللة ، واحدها أقود وقوداء .

إذا جاز هُـلاً كُ الطريق، رُقُودًا على ظهر مرهوب ، كأن نشوزَهُ ، وصَدرٌ كِفائتُورِ اللَّجَينِ ، وجيدًا سبتني بعَيْنَتَيْ جُوْذُرِ وَسُطَّ رَبُربٍ ، مُباهية "، طَيِّ الوشاح ، ميود" تزيفٌ كما زافت إلى سكفاتها تعرّض منفوض اليدين ، صدودا إذا جئتُها ، يوماً من الدهرِ ، زائراً ، ذنوباً عليَها ، إنّه لعَـنود! يصُدُّ ويُغضى عن هواي ، ويجتبي ويغفُلُ عنَّا مرةً ، فنعود فأصرِمُها حَوفاً ، كأني مُجانِبٌ ، فذلك في عيش الحيـــاة رشيد° ومن يُعطَ في الدنيا قريناً كمثلها ، ويحيا ، إذا فارقتُها ، فيعود يموتُ الهوى منى إذا ما لقيتُها، وأيَّ جيهاد ِ ، عيرهن ۖ ، أريد ! يقولون: جاهيد ْ يا جميل ُ ، بغَزوة ِ ، لكل حديث بينهن بشاشة"، وكُلُّ قتيـــل عندهن شهيـــد وأحسنُ أيامي ، وأبهجُ عيشتي ، إذا هييجَ بي يوماً وهُن قُعـود وشطت نَواها ، فالمَزارُ بعيــد ﴿ تذكرتُ ليلي ، فالفواد عميد ،

١ مرهوب : أي مكان أو طريق مرهوب . النشوز ، جمع نشز : وهو المكان المرتفع . الهلاك :
 المنتجمون الذين ضلوا الطريق . رقود : نيام ، أي كأن النشوز قوم نيام .

٢ الفاثور : الطست . اللجين : الفضة .

٣ تزيف : تتبختر في مشيتها . سلفاتها : نساء إخوة زوجها .

٤ المنفوض : من أصابته رعدة الحمى ، وهنا الرعدة من الغضب والغيرة ، والمراد به زوجها .

ه قريناً : أي زوجة .

٦ العميد : العاشق الذي هده العشق .

إلى اليوم يتنمي حبنها ويزيد ولا البُخلُ إلا قلتُ سوف تجود وما ضرّني بُخلي ، فكيف أجود ! لبَثْنة ، حبُبٌ طارفٌ وتليد أضاحكُ ذ كراكم ، وأنت صلود؟ تجود لنا من ود ها ونجود ؟ فبرقاء ذي ضال علي شهيد"

عليقت الهوى منها وليداً ، فلم يزل فلم ذكر الحُلا ن ألا ذكر الحُلا ن الله ذكر الحُلا ن الله ذكر الله فكرت قالت : قد ادركت وده ، فلو تكشف الأحشاء صودف تحتها ، ألم تعلمي يا أم ذي الودع أنتني فهل ألقين فرداً بثينة ليلة ، ومن كان في حيى بنشينة يتمتري ،

١ الودع ، و تفتح الدال : خرز بيض تخرج من البحر شقها كثن النواة تعلق في عنق الولد لدفع المين . صلود : بخيلة جداً .

٢ يمتري : يشك . البرقاء : غلظ فيه حجارة ورمل وطين مختلطة . الضال : شجر أو هو السدر البري ، وهو هنا موضع بعينه ذكره ياقوت واستشهد بشعر جميل ، وكان جميل وبثينة بمجتمعان فيه .

أفي الناس أمثالي ؟

بأم حسين، بعد عهدك، من عمد ؟! ألم تسأل الدار القديمة : هل لها صُدورَ المطايا، وهي مُوقَرةٌ تخدي ؟ سلى الركبّ : هل عُنجنا لمغناك مرة ً من اجلك ، حتى اخضل من دمعها بر دي وهل فاضت العينُ الشَّروقُ بماثبها ، لتجري بيُمنْ من لقائك أو سعَّد وإني لأستَجري لكِ الطيرَ جاهـِــداً ، بذكراك ، أن يحيا بك الركبُ إذ يحدي وإني لأستبكى ، إذا الرَّكبُ غرَّدوا فإن الذي أُخفي بها فوق ما أبدي فهل تَجَنْزِيَنِّي أُمُّ عمرو بودَّهَا ، وقد زِدتها في الحبّ منتي على الجُهُدا وكل مُحيب لم يزد فوق جُهده ، جَزِعتُ لنأي الدار منها وللبُعد إذا ما دَنت، زدتُ اشتياقاً، وإن نأت، سواها ، وحبَّ القلبِ بَـثنة ً لا يُـجدي أبى القلبُ إلا حُبُّ بَثَنةً لم يُرد ومن بعد ما كُنَّا نِطافاً وفي المهد تعلُّقَ روحي روحَها قبل خَلَقْبنا ، وليس إذا متنا بيمُنتقيض العهد فزاد كما زدنا ، فأصبحَ نامياً ،

١ أم حسين : كنية أخت بثينة ، أو هي أم الجسير على اختلاف روايات الأغاني . وكان جميل يشبب بها قبل أن يعشق بثينة . وكذلك بنت خالة بثينة تكنى أم حسين وكانت رفيقتها ونجيتها . ورواية البيت في الأغاني أم جسير .

٢ الجهد : الطاقة .

وزائرُنا في ظُلمة القبر واللحد ولكنَّه باق على كلُّ حالة ٍ . ولا وجد النَّهديُّ وجدي على هندا وما وجدت وجدي بها أمُّ واحد . کوجدي، ولا من کان قبليولا بعدي^۲ ولا وجد العذريُّ عروة ً ، إذ قضي . وما لفؤادي من رَواحٍ ولا رُشد على أن من قد مات صادف راحة ، إذا اغتسلتْ بالماءِ ، من رقّة الجلد" يكاد فَيَضِيضُ الماء يتخدشُ جلدَها، كما اشتاق إدريس إلى جَنَّة ِ الْحُلُّلَّا وإني لمشتاق إلى ربح جيبها ، حبيب إليه ، في مكلامتيه ، رُشدي لقد لامني فيها أخِّ ذو قرابة ِ ، ببَشْنة ، فيها قد تُعيِدُ وقد تُبدي ؟ وقالَ : أفـق ، حتى متى أنت هائم ٌ على ، وهـَل فيما قضى الله من رد ؟ فقلت له : فيها قضى الله ما ترى فقد جثتُه ما كان منتي على عتمــد فإن كان رُشداً حبُّها أو غَوايةً ، وليس ، لمن لم يوف لله ِ ، من عَهَدُ لقد لَجّ ميثاق من الله بيننا . فلا وأبيها الحير ، ما خُنْتُ عهدها ، ولا لي علم الذي فعلت بعدي

١ النهدي : هو عبد الله بن عجلان النهدي شاعر جاهلي ، وأحد المتيمين من الشعراء الذين قتلهم الحب ،
 وكان يشبب بصاحبته هند .

٢ عروة : هو عروة بن حزام العذري أحد عشاق العرب المشهورين ، كان في زمن معاوية ، أحب
 ابنة عمه عفراً بنت مالك ، وتغزل بها في شعره ، ولم يزوجه عمه فمات مسلولا .

٣ الفضيض : ما أنتشر من الماء إذا اغتسل به .

الحيب : طوق القميص . ادريس : هو اختوخ في التوراة .

وما زادها الواشون إلا كرامة علي ، وما زالت مود تُها عندي أفي الناس أمثاني أحب ، فحالهم كحالي، أم احببت من بيسهم وحدي؟ وهل هكذا يلقى المُحبون مثل ما لقيت بها ، أم لم يتجد أحد وجدي؟ يغور ، إذا غارت ، فؤادي ، وإن تكن بنجد ، يتهم مني الفؤاد للى نجد أتيت بني سعد صحيحاً مسلماً ، وكان سقام القلب حب بني سعد

١ يغور : يأتي الغور من تهامة .

مسحور

خليلي "، عوجا اليوم حتى تُسلّما فإنكما إن عُجتما لي ساعة "، ألما بها ، ثم اشفعا لي ، وسلّما وبوحا بذكري عند بثنة ، وانظرا فإن لم تكن تقطع قُوى الود بيننا ، فسوف يرى منها اشتياق ولوعة وإن تك قد حالت عن العهد بعدنا ، فسوف يرى منها صدود ، ولم تكن فسوف يرى منها صدود ، ولم تكن وجاور ، إذا ما مت ، بيني وبينها ، وجاور ، إذا ما مت ، بيني وبينها ، عد متك من حب ، أما منك راحة "،

على عذبة الأنياب ، طيبة النشرا شكرتُكما ، حتى أغيب في قبري عليها ، سقاها الله من سائغ القطر ! أترتاح يوما أم تهس إلى ذكري ولم تنس ما أسلفت في سالف الدهر ببين ، وغرب من مدامعها يجري وأصغت إلى قول المؤنس والمؤري بنفسي . من أهل الحيانة والغدر ببثنة في أدنى حياتي ولا حشري ! فيا حبدا موتي إذا جاورت قبري ! وما بك عنى من ثوان ولا فتر ؟ وما بك عنى من ثوان ولا فتر ؟

١ النشر : ألرائحة المنتشرة .

٢ تقطع : هكذا وردت بالتسكين ، وهذا قد يقع عندهم . القوى : طاقات الحبل .

٣ الغرب : الدمع ، أو انهلاله من العين .

٤ تشحط : تبعد .

أخا كلفَ يُغرى بحُبِّ كَمَا أُغري؟' ألا أيتها الحبِّ المُبَرِّحُ . هل ترى ولا ينتهي حُسي بثينة َ للزّجرْ وشتّان ما بين الكواكب والبدر اجماح على ألف شهر فُضّلت ليلة القدر وصب مُعنَّى بالوساوس والفيكثر سأصرف وجدي ، فأذنا اليوم بالهـَجر وأصبيرُ ؟ ما لي عن بثينة ً من صبر ! وقد فارقتني شَخْتةُ الكَشْحِ والخصرٌ وأُقسم ما بي من جُنُون ولا سيحر! وما هبّ آلٌ في مُلمَّعَةٍ قفرًا وما أورقَ الأغصانُ من فنَن السدُّر؛ كما شُغفَ المخمورُ، يا بثنَ، بالخمر على كفّ حُوراءِ المدامعِ كالبَدر أهيم ُ ، وفاض َ الدمعُ مني على نحري

أجداًكَ ، لا تَبْلي. وقد بلي الهوى. هي البدرُ حُسناً، والنساءُ كواكبُ، لقد فُضَّلَتْ حُسناً على الناسِ مثلمـا عليها سَلامُ الله من ذي صَبَابَة ، وإنَّكما ، إن لم تَعُوجا ، فإنَّني أيَّبكي حَمَامُ الأيكِ من فَقد إلفه ، وما لي َ لا أبكى ، وفي الأبك نائحٌ ، يقولون : مسحورٌ يُجَنُّ بذكرها ، وأُقسِمُ لا أنساكِ ما ذَرَّ شارقٌ ، وما لاحَ نجم ٌ في السماء مُعلَّق ٌ ، لقد شُغفَتْ نفسي، بُثينَ،بذكركم، ذكرتُ مَقامي ليلة البان قابضاً فكيدتُ ، ولم أمْليك ْ إليها صَبابَةً · ،

٢ الشختة : الدقيقة الضامرة.

كما أغرى: أي كما أغرى بالحب نفسى.

٣ الآل : ما يرى كالسراب . الملمعة : الفلاة يلمع فيها السراب .

٤ السدر : شجر النبق .

كليلتنا ، حتى نرى ساطـع الفجر ؟ فيا ليتَ شعري هل أبين ليلـة ً تجود ُ علينا بالرُّضاب من الثغر تجـــودُ علينـــا بالحديث ، وتارةً فيعلم َ ربتي عند ُذلك ما شُكري · فيا ليتَ ربي قد قضي ذاك مرّةً ، ولو سألت منى حياتي بذلتُها ، وجُد ْتُ بها، إن كان ذلك من أمري وبين حياتي خالداً آخرَ الدّهرِ مضى لي زمان ، لو أُخَيِّرُ بينه ، لقلتُ : ذَرُوني ساعةً وبُشِنـَةً على غَفَلة الواشينَ، ثم اقطعوا عمري یداوی به الموتی، لقاموا به من القبر^۱ مُفَلَّجةُ الْأَنيابِ ، لو أَنَّ ريقَها أبتى ، وأبيها ، أن يطاوعتني شعري إذا ما نظمتُ الشعر في غيرِ ذكرها ، ودامت لنا الدنيا إلى ملتقى الحَشر فلا أنعمتُ بعدي، ولا عشتُ بعدها،

١ مفلجة الأنياب : إذا كانت أنياجا متباعدة غير متر اكبة .

الغريم المحبوب

تخلفت بثينة عن لقائه مرة مخلفة وعدها فقال : إ

إنَّ المني للقاء أم المسورا يا صاح ، عن بعض الملامة أقصير ، والنَّجمُ ، وهناً ، قد دنا لتَغوَّر ٢ وكأن طارِقتها ، على علَّـل الكرى ، بذكيّ مسك ، أو سَحيقِ العنبرِ" يستافُ ريحَ ملامة معجونة لو تعلمين ، بصالح أن تُذكري إني لأحفظُ غيبتكم ويسرني ، أو نلتقى فيه ، على كأشْهُر ویکون یوم "، لا أرى لك مُرْسَلا "، إنْ كانَ يومُ لقائكم لم يُقَدّر يا ليتني ألقى المنبِيّة بغتةً ، فیُفیق بعض صبابتی وتفکّری أو أستطيعُ تجلَّداً عن ذكركم ، لعَلَدَرَت ، أو لظلمت إن لم تَعَذِّري لو تعلمين بما أُجن من الهوى ، غيرُ الظنونِ وغيرُ قولِ المُخبر والله ، ما للقلب ، من عبلم بها ، حَدَثٌ، لَعَمَرُكِ ، رائعٌ أَن تُهجري لا تحسني أني همجر تُك طائعاً ،

١ المسور : اسم علم كناها به .

٢ العلل : الشرب مرة بعد مرة يتملل به ، استعير النعاس . الوهن : نحو نصف الليل ، أو بعد
 ساعـــة منه .

٣ يستاف : يشم .

ولتبكيني الباكيات ، وإن أبع . يوما . بسر ك معلينا ، لم أعذر يهواك ما عشت الفؤاد ، فإن أمت . يتبع صداي صداك بين الأقبر إني إليك ، بما وعدت ، لناظر نظر الفقير إلى الغني المكثير تُقضى الديون ، وليس ينجز موعدا هذا الغريم لنا ، وليس بمعسر ما أنت ، والوعد الذي تعدينني ، إلا كبرق ستحابة لم تمطرا قلبي نصحت له . فرد نصيحي ، فمنى هجرتيه ، فمنه تكشري

١ تكثري : أي من الهجر .

وصايا الحبيبة

أبِن ْ لِي : أغاد أنت ، أم متهجّر ٰ ؟١ أغادٍ. أحي، من آل سلمي، فمُبكرُ؟ فكُلُّ امرىء ذي حاجة مُتيسَرُّ فإنك ، إن لا تَقضيي ثُنْيَ ساعة ، فعند ذوي الأهواء ورْدٌ ومَصْدَرُ فإن كنْتَ قد وطنْتَ نفساً بحبُّها ، ولاحَ لها خَدٌّ مليحٌ ومُحجير وآخرُ عهد لي بهــا يومَ وَدَّعَتْ ، إذا غبثتَ عنَّا ، وارعَهُ حين تُدبير عشيّة قالت : لا تُضيعن سرّنا ، فذَيْعُ الهوى بادٍ لمن يتبصّر وطَرَفَكَ ، إمَّا جئتنا، فاحفَظنَّهُ ، وظاهيرٌ ببغض ، إنَّ ذلك أسْتَرَ وأعرض إذا لاقينتَ عيناً تخافُها ، يَزِدْ، في الذي قد قلتَ، واش ويُكثر فإنَّكَ إن عَرَّضْتَ فينا مَقَالَةً ، يَعَيزً علينا نشرُه حين يُنشَر ويَنشُرُ سرّاً في الصديق وغيره ، إذا جيئت ، حتى كاد حبُّك يظهر فما زلتَ في إعمال طَرفكَ نحونا ، وإني لأعصى نَهيهم عين أزجَر لأهلي ، حتى لامني كل أناصح . لصّرم ، ولا هذا بنا عنكَ يَقصُرُ وما قلتُ هذا ، فاعلَمن ، تجنّباً

المتهجر : السائر في الهاجرة وهي شدة الحر و نصف النهار .

٢ ثني ساعة : مدة ساعة .

ولكنتني ، أهلي فداؤك ، أتقى عليك عيون الكاشحين ، وأحذر يخاف ويتثقبي عيرضه المتفكتر وأخشى بني عمتي عليك ، وإنَّما تَهام ، فما النجديّ والمتغوّر !' وأنت امرو من أهل نجد ، وأهلُنا وحولي أعـداءً ، وأنتَ مُشهّــر غريبٌ ، إذا ما جئت طالبَ حاجة ، فَكُلُّهُم من حَمَلُهُ الغَيْظَ مُوقَّرًا وقد حدَّثوا أنَّا التقيَّنا على هُـوَّى ، فقلتُ لها : يا بَـنْنَ ، أوصيت حافظاً ، وكل امرىء ، لم يَرعَهُ الله، مُعورًا إلى ، فما ألقَى من اللوم أكثُمَرُ ا فإن تك ُ أُمُّ الجَهم تَشكي مَلامَةً ۗ لكيما يروا أن الهوى حيث أنظر سأمنَّحُ طَرَفي، حين ألقاك، غيرَكم، يوافقُ طَرَفي طَرَفَكُم ۚ حين يَنظُرُ أُقلَّبُ طَرَفي في السماء ، لعله زيارَتَكُم ، والحُبُّ لا يتغيّرُ وأكنيي بأسماء سواك ، وأتَّقي إذا خَافَ ، يُبدي بُغضَهُ حين يظهر فكم قد رأينا واجداً بحبيبة ،

١ تَهَامَ : تَهَامِي أَي مَنْ تَهَامَةً . المتغور : مَنْ يَأْتِي الغور وير اد به تَهَامَةً .

٢ موقر : مثقل بحمله .

٣ معور : أي مكنة مقاتله ومواضع الحلل فيه .

أم الجهم : كن بها عن بثينة .

فيا رب حببني إليها

ودارٌ. بأجراع الغَديرَينِ، بكَلَقَعُ ؟١ أهاجك ، أم لا، بالمداخيل مَربَعُ، وإذ نحن منها بالموَدّة ِ نطمتع ديار" لسلمي ، إذ نحِل بها معاً ، فإنّ النوى مما تُشيتٌ وتنجمعٌ وإن تك ُ قد شطّت ْ نواها ودارُها ، ولا بُدّ من شکوی حبیب یُروّع إلى الله أشكو ، لا إلى الناس ، حبَّها ، فأمسى إليكــم خاشعاً يتضرّع ؟ ألا تَتَقَيِنَ اللهَ فيمَن قتلتسه ِ . فإن فؤادي غندك الدهر أجمع فإنْ يكُ جُنْماني بأرض سواكُمُ ، إذا قلتُ هذا ، حين أسلو وأُجُنْتَري على هجرها، ظلَّتْ لها النفسُ تَشْفَع له كبيد حرّى عليك تقطّع أَلَا تَتَقَيِنَ اللهَ في قَتْلِ عَاشَقِ ، وكل ْ غريب الدارِ بالشُّوقِ مُوالَّع غريبٌ، مَشوقٌ، مولَعٌباد كاركُم، وكنتُ لريبِ الدهرِ لا أتخشع فأصبحتُ، مما أحدثالدهرُ، موجَعاً، المودّة منها ، أنتَ تُعطي وتمنع ! فيا ربّ حبّنبي إليها . وأعطيني

١ المداخل : هضب منطق بأرض بيضاء ، يشرف على الريان ، والريان : جبل بنجد في ديار بني طيء لا يزال يسيل منه الماه . الأجراع : جمع جرع بالتحريك ، وهو الكثيب جانب منه رمل و جانب حجارة .

۲ شطت : بعدت .

وإلا فصبرني ، وإن كنت كارها ، فإنتي بها ، يا ذا المتعارج ، مُولَعُ الله وإن رمت نفسي كيف آتي لصرميها ، ورمت صدوداً ، ظلت العين تدمع جزعت حذار البين يوم تحملوا ، ومن كان مثلي ، يا بنينة ، يجزع تمتعت منها ، يوم بانوا ، بنظرة ، وهل عاشق ، من نظرة ، يتمتع ؟ كفي حزنا المرء ما عاش أنه ، ببين حبيب ، لا يزال يرقع فواحزنا الو ينفع الحزن أهله ، وواجزعا الوكان للنفس مَجزع فأي فواد لا يذور ليما أرى ، وأي عيون لا تجود فتدمع ؟

١ ذو المعارج : من أسماء الله تعالى ، أي المصاعد والدرج ، والمراد معارج الملائكة إلى السماء ،
 وقيل إنها الفواضل العالية .

عاشق محارب

شَمَالُ عُشْتُغاديه ، ونَكباءُ حَرجَفُ ا أمين منزل قَفر تعفّت رسومَهُ ُ وجُمُلُ الدُّني تَشتُو به وتُصيقُ ٢ فأصبحَ قفراً ، بعدما كان آهلاً . ظللتُ ، ومُستَنُّ من الدمع هاملٌ من العين، لما عُجتُ بالدار، يَمَنزفُ ٣ أمُنصفتي جُمُلٌ، فتعدل بيننا ، إذا حكَّمَتْ، والحاكمُ العَلُّالُ يُنصفُ تَعَلَّقْتُهَا ، والجسمُ مني مُصَحَّحٌ ، فما زال ينمى حُبُّ جُمل .وأضعفُ وأنكرتُ من نفسي الذي كنت أعرِف إلى اليوم ، حتى سلّ جسمي وشقتي . وما تحتَه منها نَقَأُ يتقصَّفُ ' قَنَاةٌ من المُرَّان ما فوقَ حَقوِها . وكشحٌ كطيِّ السابريَّة أهيفَ ُ • لها مُقْلَتا ريم ، وجيدُ جيدايَة . ولستُ بناسِ أهلُّها ، حين أقبلوا ، وجالوا علينا بالسيوف ، وطَوَّفوا وقد جَرَّدوا أسيافَهُم ثمَّ وقَّفوا وقالوا : جميل ٌ بات في الحيّ عندها .

١ تعفت : محت . النكباء : الريح التي وقعت بين مهب ريحين ، أي بين الصبا و الشمال . حرجف :
 باردة شديدة الهبوب .

٢ جمل : علم امرأة كنى به عن بثينة .

٣ مستن : منصب .

المران : الرماح اللدنة ، ويريد بالقناة انتصاب قامها . الحقو : الكشح أو معقد الازار .
 النقا: الكثيب من الرمل . والمراد به ردفها .

الجداية : الظبية . السابرية : الثياب الرقيقة .

على نفس جمل ِ، والإله ِ، لأُرْعِفُوا ْ إلى حربهم، نفسي ، وفي الكفُّ مُرهَّفُ ومني ، وقد جاؤوا إلي" وأوجفواً ومن خائف لم يَنتقيصُهُ التَّخوُّف تُبكّى، على جُمل ، لورقاء تَهتف؟" صَرَمتُ، ولكني عن الصَّرم أضعفُ هي الموت، أو كادت على الموت تُشرِف من الدهر ، إلا كادت النفس تُتلفَ وجادً لها سَجِلٌ من الدمع يَذَرفُ أُسَرُّ به ، إلاّ حديثُك أطسرَفُ بمختلف ، والناس ساع ٍ ومُوجِفٍ هي الموتُ ، بل كادت على الموت تضعف ٦

وفي البيتِ ليثثُ الغاب ، لولا مخافةٌ همَّمتُ، وقد كادت مراراً تطلُّعتْ، وما سرّني غيرُ الذي كان منهمُ فكم مُرتبج أمراً أُتبحَ له الردى ، أإن هَتَفَت ورقاء طلت، سفاهة ، فلو كان لي بالصرم ، يا صاح ، طاقة ، لها في ستواد القلب بالحبِّ مَنعة "، وما ذكرتُكِ النفسُ، يا بثنَ، مرةً وإلا اعترتني زَفرة واستكانية ، وما استَطرفَتْ نفسي حديثاً لحُلُـّة ِ ، وبين الصفا والمتروتتين ذكرتكم وعند طَوافي قد ذكرتُك مَرّةً ،

١ لأرعفوا : أي لسبقوا إلى القتال. يقال أرعفه : يعني أعجله ، أي سبقه واستحثه .

٢ أوجفوا : أسرعوا .

٣ الورقاء : الحمامة .

السجل : الدلو العظيمة مملوءة ، و ملء الدلو .

الصفا : من مشاعر مكة وكذلك المروة ، وهما جبلا المسعى ، وإليهما ينتهي سعي الحجاج .
 الموجف : المسرع .

٦ الطواف : أي الطواف حول الكعبة . تضعف : تكثر .

زائر مغامر

فاجأ أهل بثينة جميلاً وبثينة مجتمعين في خلوة ، فلم تزل تناشده حتى انصرف . وقال في ذلك :

وهل ْ تخبر نْكُ اليوم َ بيداء سَمْلُـق ُ ؟ ا أَلَم تَسَأَلُ الرَّبِعُ الْحَلَاءَ فَيُنْطِقُ . ومل الوقوفَ الأرحبيُّ المنوَّقُ^٢ وقفتُ بها حَبَّى تجلَّتْ عَمَايَتَي ، وأحدَبَ، كادت بعد عهد ك تَـخلُـق ٣٠ بمختلف الأرواح ، بين سُويَنْقَـة ونَفَنْخُ الصَّبا ، والوابلُ المُتبعِّقُ أَضَرّت بها النّكباء كلَّ عشية ، ألا تَزجُر القلبَ اللَّجوجَ فيُلحَق ؟ وقال خليلي : إن ذا لَصَبابَة " . لعلَّكَ من رق ، لبَثْنَةَ ، تَعَتِّقُ تعَزَّ ، وإن كانت عليك كريمة . وبعضُ بعاد البَينِ والنَّأي أَشُونَ فقلت له : إن البعاد كشائقي ، ومُظهيرُ شكوى من أناس تفرّقوا لعلُّكَ محزون ، ومُبد صَبابَةً ،

۱ سملق : قاع صفصف .

٢ عمايتي : غوايتي و لحاجي . الأرحبي : النجيب من الإبل ، منسوب إلى أرحب ، وهو فحل أو مكان . المنوق : المذلل من الحمال .

٣ الأرواح : الرياح . سويقة : موضع ببطن مكة . الأحدب : جبل لبني فزارة بمكة . تخلق : تبل .

إلى النكباء : الريح تهب بين ريحين . الصبا : الريح الشرقية . المتبعق : المتفجر من المطر .

ومن جيلد ِ جاموس ِ سمينِ مُطَرَّق ِ ا وما يبتغي منَّى عُداةٌ تعاقدوا ، له بعد إخلاص الضّريبة ِ رَونقٌ وأبيض من ماء الحديد مُهنّد ، كما امتد" جلدُ الأصلف المترقرق" إذا ما علت نَشْرًا تمُدّ زِمامَها ، إذا قُمن ، أعجازٌ ثيقالٌ وأسوُقُ عَ وبيض غَريراتِ تُثنّي خُصورَها ، يُجَنُّ بهن الناظيرُ الْمُتَنَوِّقُ غَرَائِرَ ، لم يَعرِفنَ بوئسَ معيشة ٍ ، سَبرَيتُ، وأحشائي من الحوفِ تَخفيق وغَلَغَلَتُ من وجد ِ اليهن ، بعدما له ، حين أغشيه ِ الضريبة َ ، رَونق ْ معي صارم ٌ قد أخلص القـَينُ صقلـَه ُ ، به من صبابات إليهن أولَق^٧ فلولا احتيالي ، ضِقْن ذَرَعاً بزائرٍ ، يُشَعَشُعُ فيه الفارسيُّ المُرَوَّق^ تَسُوكُ بقُصْبانِ الأراكِ مُفَلَّجاً،

المطرق: صفة المنجن الذي يطرق بعضه على بعض ، يقول: إن مجنه من جلد جاموس سمين مطرق ،
 فما يبتني الأعداء منه ؟ وفي البيت إقواء .

٧ الضريبة : حد السيف . واخلاص الضريبة : أي ما أخلصته النار من حده ، أي استخلصته .

علت : أي ناقته . النشز : المكان المرتفع . الأصلف : الذي يتمدح بما ليس فيه إعجاباً وتكبراً .
 المترقرق : المتحرك يجيء ويذهب .

إلغريرات: الشابات اللواتي لم يجربن الأمور. أسوق: جمع ساق.

ه المتنوق : المجدد الذي يتقن عمله ، كالمتأنق .

٢ القين : الحداد . أغشيه : أجعله يأتي .

٧ الأولق : الجنون .

٨ تسوك : تطهر أسنانها . الأراك : شجر . تتخذ منه المساويك . المفلج : الثغر إذا كانت الأسنان منفرجة غير متراكبة . يشعشع : يمزج ، يقال للخمر إذا مزجت بالماء . الفارسي : من أسباء الحمر ، وكأنه نسب إلى بلاد فارس .

أَبِنْنَهُ ، لَلُوَصِلْ ، الذي كان بيننا . نضا مثلما يَنضو الحيضابُ ، فيتخلُق البينة ، ما تناين الآ كأنتني بنجم الثريّا ، ما نأيت ، مُعلَّق

١ نضا : ذهب لونه . يخلق : يبل .

انها نعلي

بُثينة '، أو أبدت لنا جانبَ البُخلِ لقد فَرَحَ الواشون أن صَرَمَتْ حَبلي لأقسيم ما لي عن بنشينة من مهل يقولون : مَهلاً ، يا جميلُ ، وإنَّني أمَ اخشى؟ فقبلَ اليوم أوعدتُ بالقتل أحلماً ؟ فقبلَ اليوم كان أوانه ، لطيفة طيّ الكَشح ، ذاتّ شوّى خَدَلُ ا لقد أنكَحُوا جَهلا تُبيّها ظَعينة ، لآخَرَ ، لم يَعمد بكفِّ ولا رجل وكم قد رأينا ساعياً بنميمة َجرى الدمعُ من عيني بُثينة ۖ بالكُحل إذا ما تراجعنا الذي كان بيننا ، ولكن طيلابيها لما فات من عقلي ولو تركت عقلي معي ما طلبتُها ، ويا ويحَ أهلي ! ما أصيب به أهلي فيا ويحَ نفسي ! حسبُ نفسي الذي بها قصار ، ولا كُسُّ الثنايا، ولا تُعُلُّ وقالتُ لأترابِ لها ، لا زّعانفِ بأكسية الدّيباج ، والخَزّ ذي الحَمَّل إذا حَميت شمس النهار ، اتّقينها دبيبَ القطا الكُدريّ في الدمثِ السّهل" تداعين ، فاستعجمن مشياً بذى الغضا،

١ نبيه : زوج بثينة . ظمينة : أي امرأة . الشوى : الأطراف . الحدل : الممثل. • .

الزعانف ، الواحدة زعنفة : وهي القصيرة . الكس ، جمع كساء : أي قصيرة الأسنان صغيرتها .
 الثمل ، جمع ثعلاء : وهي التي في أسنامها زيادة سن ، أو دخول سن تحت أخرى .

٣ استمجمن : عجزن عن الكلام وسكتن بعدما تداعين . النضا : من شجر البادية يتخذ وقوداً لجودته .

قيام بنات الماء في جانب الضَّحْلُ ا من الدهر، إلا خائفاً، أو على رَحْل قتبلاً بكي، من حُبِّ قائيله، قبلي ؟ وأهلى قريبٌ مُوسِعُونَ ، ذوو فضلٌ بنا أنت من بيتٍ ، وأهلُك من أهل ً وظلُّكَ لو يُسطاعُ بالباردِ السّهل وبيتان ليسا من همّوايَ ولا شّكلي إلى إلفيه ، واستعجلتْ عبرَةٌ قبلي على غيرِ شيء ِ من مكلامي ومن عذلي ولم أُلفِ طول َ النأي عن خُلَّة ِ يُسلي ولكن ستبتني بالمدلال وبالبُخل على حدَّثان الدهر ، مني ، ومن جُمُل من الأرض ، يوماً ، فاعلمي أنها نعلي! ⁴

إذا ارتعن ، أو فُرْ عن ، قُمن حوالها، أرانيَ لا ألقَى بُنْينةَ مرةً ، خليلي ، فيما عِشتما ، هَـَلُ رَأْيَتُما أبيت ، مع الهُلاك ، ضيفاً لأهلها ، ألا أينها البيت الذي حيل دونــه ، بنا أنت من بيتٍ ، وحولك لذة ٌ ، ثلاثة أبيات : فبيت أحبُّه ، كِلانا بكي ، أو كاد يبكي صَبابَةً أعاذلتي أكثرت، جهلاً، من العذل، نأيتُ فلم يُحدثُ ليَ النأيُ سلوةً ولستُ على بذل ِ الصَّفاءِ هُـويتُـها ، ألا لا أرى اثنيَنِ أحسنَ شيمــَةً ، فإن وُجدَتْ نَعْلُ بأرضٍ مَضِلَّةً ،

١ بنات الماء : الطيور التي تلازم الماء . الضحل : الماء القليل .

٧ الهلاك : الذين ينتابون الناس ابتغاء معروفهم .

٣ بنا : الباء للتفدية .

[؛] أرض مضلة : أي يضل فيها .

قاضي الهوى

وشرّ الناس ذو العيلل البّخيلُ ا وقلتُ لها : اعتكلتِ بغير ذنب ، ففاتيني إلى حكم من اهلي وأهلِك ، لا يتحيفُ ولا يتميلُ ٢ فقالت : أبتغي حَكَمًا من اهلي ؟ ولا يدري بنا الواشي المتحول" أخاً دينيا ، له طرف كليل؛ فولَّينا الحكومة ذا سُجوفٍ ، وأنتَ بما قضيتَ به كَـفـيــل فقلنا : ما قضيتَ به رَضينا ، بما تہوی ، ورأیُك َ لا یفیل[°] قضاؤك نافذ"، فاحكُم علينا، وقلتُ له : قُتلتُ بغير جُرم . وغيب الظلم مرتعه وبيل فسك هـــذي : متى تـَقضي ديوني ، وهل يَقضيكَ ذو العِلَـلِ المَطول ؟ وشر" ، من خُصومته ، طويل فقالت : إنَّ ذا كَذَبٌّ وبُطُّلٌّ ، وما يي ، لو أقاتله ُ ، حَويل ْ أَاقتُلهُ ؟ وما لي من سلاح ،

١ اعتللت : أي تجنيت علي وقدمت العلل أي الأسباب ، بغير ذنب مني .

٢ فاتيني إلى حكم : أي خاصميني إلى حكم يفتي بيننا . يحيف : يجور .

٣ المحول : الذي يكيد بسعاياته .

٤ ذا سجوف : ذا أستار ، أي امرأة . أخاً دنيا : أي قرابته دانية .

ه يفيل الرأي : يخطى. ويضعف .

٣ الحويل : القدرة .

له دَينٌ علي ، كما يقسول ورأيٌّ ، بعد ذلكُم م أصيل فقال أميرنا : هاتوا شهوداً ، فقلتُ : شهيدُنا المليكُ الجليل وكــل قضــائيه حسن جميل فقال : يَمينَها ، وبذاك أقضى ، نَقيرٌ ، أَدَّعِيه ، ولا فَتَيِلْ فبتَّتْ حَلْفَةً ، ما لي لديهـــا أما يُقضى لنا ، يا بَـثْنَ ، سُول ؟ فقلتُ لها وقد غُلب التعزّي : أطلت ، ولستَ في شيءٍ تُطيلُ ٢ فقالت ثم زجت حــــاجبيها : فَتَنْكُلُّنِي وإيَّاكَ الثَّكُول ! فلا بتجد نتك الأعداء عندي ،

١ بتت : قطعت . النقير : الشيء الحقير . الفتيل : الشيء .

٢ زجت حاجبيها : قوستهما ، ولم نجده في المعاجم .

يأس العاشق

لامه أبوه على تماديه في حب بثينة ، فقام وهو يبكي ، فبكى أبوه ومن حضر جزعاً لما رأوا منه . فقال في ذلك :

أفيّن ، فالتعزّي ، عن بنينة ، أجمل وأنت بها حتى الممات موكلً ولا هكذا ، فيما مضى ، كنت تفعل بليل ، فرد وا عير هم ، وتحملوا ومن أهليها الغيربان بالدار تتحجيل عصا البين ، وانبت الرجاء المؤمل عصاماً ، إذا مس الضريبة ، يتفصل ولا كامرىء ، إن عضه الدهر يتنكل وبيتن لي ما شئت ، لو كنت أعقل وبيتن كي ما شئت ، لو كنت أعقل وبيت أي كنت أعقل وبيت المنا المنا

ألا من لقلب لا يمل فيك أ بالسلا كل في ود ما علمت مكانه ، السلا كل في ود ما علمت مكانه ، الما هكذا أحببت من كان قبلها ، أعن ظعن الحي الألل كنت تسأل ، الما فأمسوا وهم أهل الديار ، وأصبحوا ، على حين ولتى الأمر عنا ، وأسمحت وقد أبقت الأيام مني ، على العيدى ، ولست كن إن سيم ضيما أطاعه ، العمري، لقد أبدى لي البين صفحه ،

١ العير : القافلة . تحملوا : ارتحلوا .

٢ تحجل الغربان : تنزو في مشيتها .

٣ أسمحت : أطاعت ولانت بعد استصعاب . انبت : انقطع .

الضريبة : الرجل المضروب .

ه الصفح: الجانب.

على مُوقف ، كادت من البَينِ تقتُلُ كتَّمتُكها ، والنفسُ منها تُمَلِّمَلُ ُ إليك، وإني، من هواك، لأوجيل بها عَبْرةً ، والعينُ بالدمع تُكحَلُ من البُعد ، فياض من الدمع يتهميل وإن كنت تهواها ، تَـضَن وتَبخَل وما تحتَـه منهـا نَقَأُ بِتَهِيّلٌ ولَلَيْأُسُ ، إِنْ لَمْ يُقَدَّرَ النَّيْلُ ،أَمْشَلَّ وأبخِلُ بها مسؤولةً حين تُسألُ وقد جُدُ" حبلُ الوصــل ممن تُومُـلُ فكن حازماً ، والحازمُ المُتحوّل وفي الأرض ، عمن لا يواتيك ، معزِل ا وما لا يُرى من غائب الوجد أفضَل عَفَاهَا لَكُمُ ، أَو مُذُنبًا يَتَنصُّل !

وآخرُ عهدي ، من بُثينة َ ، نظرة ٌ ، فلله عيناً من رأى مثل حاجة ، وإني لأستبكي ، إذا ذُكر الهوى ، نظرتُ بيشر نظرةً ظكتُ أمتري إذا ما كررتُ الطرفَ نحوكِ ردَّه ، فیا قلبُ ، دع ذکری بُشِنة ۖ ، إنها ، قناة" من المُرّان ما فوق حَقُّوها ، وقد أيأست من نيلها ، وتجهمت ، وإلا فسكنها نائِلاً قبل بينها ، وكيف تُرجّى وصلّها، بعد بُعدِها، وإنَّ الِّي أُحببتَ قد حيلَ دونَها ، ففي اليأس ما يُسلى، وفيالناسخُلَّـةٌ، بدا كلف مني بها ، فتناقلت ، هَبِينِي بريئاً نيلتِ بظُلامة ،

١ أمتري : استخرج .

لا ألمران : الرماح . حقوها : كشحها ، والمراد بالقناة انتصاب قامتها . النقا : الكثيب ، والمراد
 به ردفها . يتبيل : يتحرك ويترجرج .

٣ أمثل : أفضل .

٤ النائل : العطاء .

ه الحلة : الصداقة لا خلل فيها ، والصديق والأصدقاء .

سليني مالي!

عرف الرجال من أهل بثينة أنهما يجتمعان على خلاء ، فرصدوه بجماعة ، فجاء على ناقته الصهباء حتى وقف على بثينة وأختها أم الحسين ، فوثبوا عليه ، فرماهم ونجــا سليماً وقال :

هُويَّ القَطا يَجْتَزُنَّ بطنَ دفينٍ ا حلفتُ بربّ الراقصات إلى منَّى ، سُلِّيمتي . ولا أمَّ الحُسين لحين لقد ظن هذا القلبُ أن ليس لاقياً وهَـمُّوا بقتلي . يا بُشَينَ ، لقُوني ! فليتَ رجالاً فيك قد نَـذَروا دمي . يقولون : من هذا ؟ وقد عرفوني ٢ إذا ما رأوني طالعاً من ثنية ، ولو ظَفروا ني خالياً ، قتلوني يقولونَ لي : أهلاً وسهلاً ومرحباً ! ولا مالُهم ذو ندهــة فيدوني وكيف ، ولا تُوفي دماؤهمُ دمي . حروبُ مَعـدً دونهن ودوني " وغُرِّ الثَّنايا ، من رَبيعة َ ، أعرضَتْ تَحَمَّلُنَ من ماءِ الشُّديِّ كأنما تَحَمّل من منرسي ثقال سفين ا

١ الراقصات : الابل التي تسير خبباً . منى : من مناسك الحج قرب مكة . هوي القطا : أي تهوي هوي القطا . دفين : موضع .

٧ الثنية : العقبة في الجبل ، وطلاع الثنايا كناية عمن يقدم على مشاق الأمور .

٣ وغر الثنايا : أي ورب نساء بيض الأسنان ، من بني ربيعة : قبيلة من معد بن عدنان . أعرضت :
 أي عرضت ، والمراد عرضت دوني و دونهن الحروب .

 $[\]frac{1}{2}$ تحملن : رحلن . الثدي : قيل إنه موضع بنجد . وقال ياقوت : «وأنا أحسبه بالشام لأن جميلا ذكره وكانت منازله بالشام . » وأورد البيت . شبه هوادجهن بسفن ثقال خرجت من مرساها .

ظياء المللا ليست بذات قرون المع العيثي والأحساب، صالح دين احمام ضحى في أيثكة ، وفنون الكل لبان واضح ، وجبين وما ان يراهن البصير لحين كأن ذراه لفتعت بسدين وذات اليمين، البرق برق همجين شمالا ، نتحا حاديهم ليمين ليمين فقلت : تأمل ، لسن حيث تريني م

كأن الخُدور أو لجت، في ظلاليها، الى رُجُح الأعجاز، حُورٍ نمى بها، يبادرِن أبواب الحيجال كما مشى سددن خصاص الخيم الما دخلنه، مدوت أبا عمرو، فصدق نظرتي، وأعرض ركن من أحامر دونهم، ورضن اشمالاً، ذا العُشيرة كُلها، وأصعدن في سراء، حتى إذا انتحت وقال خليل : طالعات من الصفا،

١ الملا : الفلاة . وقوله : ليست بذات قرون ، لأنهن نساء .

٢ رجح الاعجاز : ثقال الأرداف . العتق : الكرم والجمال والشرف ، والحرية .

٣ الحجال ، جمع حجلة : وهي القبة والستر . الأيكة : الشجر الملتف . الفنون : الغصون ،
 وهذا الجمع لم تذكره المعاجم ، والمعروف أن الفنن يجمع على أفنان بحسب القياس .

الحصاص : كل خلل وخرق . الحيم ، جمع خيمة : ليس بينه وبين مفرده إلا الهاء ، يذكر ويؤنث . اللبان : الصدر ، أو ما بين الثديين .

ه احامر : جبل . السدين : الشحم والصوف .

٩ قرضن : قطمن . ذا العشيرة : موضع . برق هجين ، أو هي برقة هجين : موضع . قال ياقوت :
 كأنها بين الحجاز والشام . وأورد شعر جميل . والبرقة : الأرض ذات الحجارة المختلفة الألوان .

٧ سراه : بفتح السين . قال ياقوت : كذا مضبوط بخط ابن نباتة ، كأنه اسم هضبة ، وأورد شعر جميل .

٨ الصفا : جبل بين بطحاء مكة والمسجد ، وهما جبلان الصفا والمروة .

يميني ، ونو عزت علي يميني ، ونو عزت علي يميني ، وقلت لها بعد اليمين : سكيني ، يئيس بنيس ، عند المال ، كل ضنين عدرت بظهر الغيب ، لم تسكيني من الناس ، عدل أنهم ظلموني على كثرة الواشين ، أي معون على ومن حبله ، إن مئد ، غير متين على العهد ، خلاف بكل يمين لها بعد صرم : يا بئين ، صليني !

ولو أرسلت ، يوما ، بثينة تبتغي لأعطيتها ما جاء يبغي رسولها ، سليني مالي ، يا بثين ، فإنما فما لك ، لما خبتر الناس أنني فأبلي عُذرا ، أو أجيء بشاهيد ، بثين ، الزمي لا، إن لا، إن لا بان لزمتيه ، لخا الله من لا ينفع الوعد عنده ، ومن هو ذو وجهين ليس بدائم ولست ، وإن عزت علي ، بقائل ولست ، وإن عزت علي ، بقائل

١ أبلي عذراً : أي أقدم عذراً مقبولا .

٢ المون : المونة .

رهين الذئب

وأني بكم ، حتى الممات ، ضنينُ شهدت بأني لم تَعَيّر مودتي ، سواك ، وإن قالوا : بلي ، سَيَلَينُ وأن فؤادي لا يلينُ إلى هوى من الدهر ، شيء ، بعــدهن "، يــــــينُ فقد لان أيام الصبا ثم لم يكد ، قلوب إلى وادي القُرى ، وعيونُ ١ ولمَّا عَلَونَ اللاَّبَتَينِ ، تشوَّفتْ بُثينة ، يسقيها الرِّشاش معين ٢ كأن موع العين ، يوم تحمّلت من الناس ، إلا شيقُورَةٌ وفُنُون ظعائن ً ، ما في قُرْبهن ً لسذي هو ًى وفي القلب ، من وجد ِ بهن ، حنين وواكلنهُ والهمُّ ، ثمُّ تَرَكنَه ، لبَنْنَةَ : سِرٌّ ، في الفُوَّادُ ، كمين ورُحن َ ، وقد أودَعن َ قلبي أمــانة ً " ثُوَى في قَرَار الأرض وهو دَفين كسر الندى ، لم يعلم الناس أنه إذا جاوزَ الاثنينِ سرٌّ ، فإنَّه ، بنَتْ وإفشاءِ الحديثِ ، قَمينَ" وأنشَزَنَ نفسي فوقَ حيثُ تكونُ ا تُشيِّبُ رَوعاتُ الفيراق مَفارقي ،

١ اللابتان : حرتان تكتنفان المدينة . وادي القرى : موضع قرب المدينة كان يقيم به جميل وبثينة .

٧ تحملت : ترحلت ـ الرشاش ، جمع الرش : وهو الماء ـ المعين : الماء الجاري على وجه الأرض .

٣ النث : الافشاء . قمين : جدير . ـ

إذ الفي : رفعها عن مكانها ، أي تجيش نفسه من خوف الفراق . يقال : جاشت النفس ،
 إذا ارتفعت من حزن أو فزع .

ويا حين نفسي ، كيف فيك تكون العل ليقاء ، في المنام ، يكون الأغ برها ، في الجانبين ، رهين عليك ، ولم تنبت منك قرون عليك ، ولم تنبت منك كنين عليك ، وضاحي الجيلد منك كنين الله النازع المقصور كيف يكون الله النازع المقصور كيف يكون الم

فواحسرتا ! إن حيل بيني وبينها ، وإني لاستغشي ، وما بي نعسة ، فإنني فإن دام هذا الصرم منك ، فإنني لكيما يقول الناس : مات ولم يتمن يقولون : ما أبلاك ، والمال عامر فقلت لهم : لا تعذ لوني ، وانظروا

١ الحين : الهلاك . تحين : تهلك .

٢ أستغشى : أتغطى كيلا أسمع و لا أرى ، وهنا يستغشي لينام .

٣ لأغبرها : لذنبها ، أي ذنب الفلاة . الحانبون : الغرباء النازحون عن بلادهم .

[؛] لم يمن : لم يكذب . تنبت : تنقطع . قرون : حبال ، أي حبال المودة والوفاء .

ه الضاحي : البارز للشمس تصيبه . كنين : مستور .

النازع: الرأمي بالسهم. المقصور: الذي قصره قيده، أي حبسه وقهره، وهذا مثل ذكره
 الأساس.

لبيك داعي الحب !

بلغه أن مروان بن هشام الحضرمي والي تيماء من قبل عبد الملك ابن مروان يطارده ، وكان أهل بثينة قد استمدوه عليه ، فقال :

مُقيدً" دميي ، أو قاطبعٌ من ليسانياً أَتَانِيَ عَنْ مَرُوانَ ، بِالغَيْبِ ، أَنَّهُ , إذا نحن رفّعناً لهنّ المثانبياً ففي العيس منجاة وفي الأرض مذهــَبُّ من الحبِّ، مُعطوفُ الهوى من بلادياً " ورد ً الهوى أثنان ُ ، حتى استفزّني ، ووادي القُرى : لَبَيْك ! لمَّا دعانيا ُ أقولُ لداعي الحبّ، والحجّرُ بيننا، وعاودتُ من خلّ قديم صبــابتي ، وأظهرتُ من وجُدي الذي كان خافيا وقد علِمِتْ نفسي مكانَ دوائيا وقالوا : به داءٌ عَيَاءٌ أصابه ، ومُتّخيذٌ ذنباً لهـا أن ترانيا ؟ أمضروبة" ليلي على أن أزورَها ، هي السّحرُ ، إلا أن السحرِ رُقْيةً ، وإنيَ لا أُلفي لها ، الدهرَ ، راقيها

١ مقيد دمي : أي منزل بي القصاص .

٢ المثاني : الحبال من صوف أو من شعر . وقوله : رفعنا لهن المثانيا ، أي كلفناهن السير المرفع ،
 و هو دون العدو .

٣ اثنان : موضع بالشام ، ذكره ياقوت وأورد شعر جميل .

الحجر : اسم ديار ثمود بين المدينة والشام ، وهي قرية صغيرة على يوم من وادي القرى ذكرها
 ياقوت وأورد شعر جميل .

وأحببتُ ، لمَّا أن غنيتِ ، الغَوانِيا ا أحبّ الأيامي ، إذ بُشينة أيّم " ، وأشبهه ، أو كان منه مُدانيا أحب من الأسماء ما وافق اسمتها ، يُزاد لها ، في عُمرها ، من حياتيا وددْتُ ، على حُبِّ الحياةِ ، لو انها لليلي ، إذا ما الصَّيفُ أَلْقَى المَّراسِيا ۗ وأخبرتماني أن تيماء مَنْزِلٌ فما للنُّوى ترمي بليلي المَراميا ؟ فهذي شُهور الصيف عنّا قد انقضَتْ، وإن شنت، بعد الله ، أنعمت باليا وأنت الني إن شئت أشقيت عيشي ، يرى نَضُو مَا أَبَقِيتِ ، إلا وثي ليا ا وأنت التي ما من صديق ولا عيداً من الوجد ، أستبكي الحمام ، بكى ليا وما زلتِ بي، يا بَــْنَ، حتى لو انني، دُعاءُ حبيبٍ ، كنتِ أنتِ دُعائبِا إذا خَدَرَتْ رِجلي ، وقبيل شفاؤها فحليك أمسى ، يا بُشينة ، داثيا إذا ما لكريغ أبرأ الحكلي داءه ، سُلُواً ، ولا طول ُ اجتماع تَقَالَيا ۗ وما أحدَثَ النأيُ المفرْقُ بيننا ولا كَثْرَةُ الواشينَ إلا تُماديا ولا زادني الواشونَ إلا صَبَابةً ،

الأيامى ، جمع أم : وهي المرأة التي مات زوجها . غنيت : تزوجت . الغواني ، جمع الغانية :
 وهي المتزوجة التي استغنت بزوجها .

كنى بليلى عن بثينة . ويروى هذا البيت لمجنون بني عامر . قال صاحب الأغاني : وتيماء خاصة منزل لبنى عذرة ، وليس من منازل بني عامر ، وإنما يرويه عن المجنون من لا يعرفه .

٣ النضو : المهزول .

٤ كانوا يداوون الذي لدغته الحية بأن يجعلوا في يديه الحلى لثلا ينام فيد.

و التقالى: التباغض.

أَلُم تَعلمي يا عَذبَةَ الرِّيق أنني أظَّلُ ، إذا لم ألق وجهك ِ ، صاديا ؟ لقد خيفْتُ أن ألقَى المنيَّةَ بَغْتَةً ، وفي النفس حاجاتٌ إليك كما هيا وإني ليُنسيني لِقاؤكِ ، كلَّما لقِيتُكِ يوماً ، أن أبُثَّكِ ما بِيا

أصلي فأبكي

يلَذَان في الدنيا ويَغْتَبطان أرى كلّ معشوقين ، غيري وغيرَها ، أسيران ، للأعداء ، مُرتهَان وأمشى ، وتمشى في البلاد ، كأنّنا ليّ الويل مما يكتُبُ الْمُلْكَكَانِ ا أُصلتي ، فأبكى في الصّلاة لذكرها ، وقد وثقت مني بغير ضمان ضَمنْتُ لها أن لا أهيم بغيرها ، خُصُومةً مَعشوقَين يختصمان ألا ، يا عباد َ الله ، قوموا لتسمعوا عتاباً وهمجراً ، ثم يتصطلحان وفي كلُّ عام يستَجِدَّانِ ، مَرَّةً ، أقاما ، وفي الأعوام يلتقيان يعيشان في الدُّنْيا غَريبَين ، أينما على الماء ، يُغشَينَ العصيُّ ، حَواني ٢ وما صادياتٌ حُمنَ، يوماً وليلةً، ولا هن من بَرد الحياض دَواني " لواغبُ ، لا يَصْدُرُنَ عنه لوجْهة ، فهن لأصوات السُّقاة رَوانيُ ا يرين حَبَابَ الماءِ ، والموتُ دونه ، إليك ، ولكن العدو عداني بأكثرَ منَّى غُلَّـةً وصبابةً

١ يكتب الملكان : أي يكتبان من أعماله السيئة لحساب الآخرة .

٢ صاديات : أي نياق عطشات . يغشين : يضربن . حواني : لاويات الأعناق .

٣ لواغب : معييات ، أعياهن السير أشد الاعياء .

عباب الماء : نفاخاته التي تعلوه . روان : مديمات النظر .

ه الغلة : العطش . عداني : أي صرفني عنك وشغلني .

كيف أقول

بُثينة '، يوماً في الحياة ِ، سبيل ' ؟ ألا هل إلى إلمامة . أن أليمتها ، وينسى ، اتباع الوصل منك ،خَليلُ على حين يسلو الناس عن طلب الصّبا، عَنَاءٌ ، على العُذريُّ منك ٍ ، طُويلُ فإن هي قالت : لا سبيل ، فقل لها : لنا منك ، رأيٌّ ، يا بُثَيِّن َ ، جميل ألا ، لا أُبالي جَفُوةَ الناس ، إن بدا ، بنا بدلاً ، أو كانَ منكِ ذُهُول وما لم تُطيعي كاشيحاً ، أو تَبدُّ لي بُثَينَ ، ونِسْيَانِيكُمُ لَقَلِيل وإن صباباتي بكم لكثيرةً ، لديك حَديثٌ ، أو إليك رسول ؟ يَقَيِكُ جميلٌ كلَّ سوءٍ ، أما لـه مَحاسنَ شعرِ ، ذِكرُهُنُنَ يطولُ وقد قلتُ ، في حبّى لكم وصبابتي ، هُبُوبَ الصَّبا ، يا بَثْنَ ، كيفَ أقول فإن لم يكن قولي رضاك ، فعلمي ولا زال عنها ، والحَيَالُ يزول فما غاب عن عيني خيالُك لحظة ،

راكب على جمله

كدتُ أقضى، الغَداة ، من جَلَلُه ١٠ رسم دار وقفتُ في طَلَلَيهُ ، تَنتَسجُ الربحُ تُربَ مُعتدله ٢ عـــارماتِ المـــدَبِّ في أسكيه" وصريعاً من النمام ترى فالغميم الـذي إلى جبكه بينَ علياءِ وابيشٍ ، فَبُلييٍ ، من ضُحَى يومــه إلى أُصُلـــه واقَفْــاً في ديارِ أَمْ حسينِ ، حين يدنو الضّجيعُ من عَلَلهِ ، " يا خليلي ، إن أمّ حسينِ ، جاد فيها الرّبيعُ من سبّله^٦ روضة " ذات حَنوة ِ وخُزَامَى ، إذ بدا راكب على جمله بينما هُن بالأراك معا ، أكرميه ، حُيتين ، في نُزُله^ فتــأطّرن ، ثم قلن لهــا :

١ رسم دار : أي رب رسم دار . من جلله : أي من أجله .

۲ معتدله : متوسطه .

٣ الثمام : نبت . العارمات : القوية الشديدة . المدب : مجرى . اسله : عيدانه .

٤ و ابش : و اد . بلي : تل . الغميم : موضع بالحجاز .

ه أم حسين و تروى أم جسير : أخت بثينة ، وكان يتغزل بها قبل أن يعشق بثينة . الأصل ، جمع الأصيل : وهو العشي . العلل : الشرب بعد الشرب تباعاً .

٦ الحنوة : نبات سهلي طيب الريح . السبل : المطر .

٧ الأراك : موضع بعرفات .

مأطرن : تثنين . النزل : ما يهيأ الضيف .

فَطْلَلْنُسَا بِنَعِمَةً ، واتّكَأَنَا ، وشربنا الحَسَلالَ مِن قُلَلِهِ اللهِ الْحَسَلالَ مِن قُلِلِهِ قَد أصونُ الحَديث دون أخ ، لا أخافُ الأذاة من قبله غير ما بِغْضَة ، ولا لاجتناب ، غير أني ألحَث من وجيّله وخليل ، فارقت من ملله وخليل ، فارقت من ملله

١ اِتَكَأَنَا : أَكُلُنَا . القَلَل ، جمع قلة : وهي الجرة العظيمة .

۲ ألحت : خفت و حذرت .

سعي العواذل

كانت بثينة قد واعدت جميلا للالتقاء في بعض المواضع، فأتى لوعدها . فعرف أهلها . فحرسوها ومنعوها من الوفاء بوعدها . فلما أسفر الصبح انصرف كثيباً سيء الغلن بها، ورجع إلى أهله ، فجعل نساء الحي يقرعنه بذلك ويقلن : إنما حصلت منها على الباطل والكذب والغدر ، وغيرها أولى بوصلك منها ، كما أن غيرك يحظى بها . فقال :

وخُذي بحظك من كريم واصل ا أبنين ، إنك قد ملكت فأسجحي ، بالجيد تخليطه بقول الهازل فلربّ عـــارضة علينا وصلّها ، حُبْتَى بُثينة عن وصالكِ شاغلِي فأجبتها بالرفق ، بعد تستر : فَصَلًا "، وصَلتُك ، أو أتنك رسائلي لو أن في قلبي ، كَفَّدُو قُلامَة ، منها ، فهل لك في اعتزال ِ الباطل ؟ ويقلن : إنَّك قد رضيتَ بباطيل ولَبَاطِلٌ ، ممن أُحِبٌ حَدَيثَه ، أشهتي إلي من البغيض الباذيل وإذا هَـويتُ ، فما هوايَ بزائيل ليُزلِنَ عنك ِ هوايّ، ثمّ يَصِلنّني ، يومَ الحَجونِ ، وأخطأتك حبائلي صادت فؤادي ، يا بثينَ ، حبالُكم ،

أسجحي : أي سهلي وأحسى العفو ، وهو مثل يقال : ملكت فأسجح .

٢ الحجون : جبل بمعلاة مكة عنده مدافن أهلها .

منتيني ، فلويت ما منتيني ، وتتاقلت لل رأت كلفي بها ، وأطعت في عواذلاً ، فهجرتني . وأطعت في عواذلاً ، فهجرتني . حاولنني لأبت حبل وصالكم فرد دنهن ، وقد سعين بهجركم ، يع ضضن ، من غي ظ علي ، أناميلاً ، ويقلن إنك ، يا بُنين ، بخيلة ،

وجعلت عاجيل ما وعدت كآجيل المحبيث إلى بذاك من مُتثاقيل ! وعصيت فيك ، وقد جهدن ، عواذلي مني ، ولست ، وإن جهدن ، بفاعل للا سعين له ، بأفوق ناصل وود دت لو يتع ضضض صم جناد ل! نفسي فيداؤك من ضنين باخيل!

لويت : مطلت .

٧ الأفوق: السهم الذي كسر فوقه ، وهو شق رأس السهم حيث يقع الوتر . الناصل: ما لا نصل
 له . يقول: أخفق مسعاهن ، فكأثهن رمين بسهم مكسور الفوق لا نصل له .

ولو قطعوا رجلي!

خليلي ، عُوجًا بالمحلّة من جُمُل ، وأترابها ، بين الأجيفر فالحَبُّل، ١ نَقْفُ بَمَعَانِ قد محا رَسمَها البلي ، تُعاقبُها الأيّامُ بالرّيح والوَبْلُ ٢ فلو دَرَجَ النملُ الصّغارُ بجلدها ، لأندَبَ، أعلى جلد ها، مدرجُ النَّمُلُ" أَفِي أُمَّ عمرو تَعَذُّلانِي ؟ هُدُيتُما ! وقد تیمیت قلبی ، وهام بها عقلی تُشبَّهُ ، في النَّسْوان ، بالشاد نالطفل ا وأحسن خلق الله جيــداً ومُقلة ، وأنتِ لعيني قُرّةٌ حينَ نلتَهَي ، وذكرُك يشفيني ، إذا خدَرت رجلي • أفيق ، أيها القلبُ اللَّجوجُ ، عن الجهل ، ودع عنك جُمُلاً ، لا سبيل إلى جُمُل! ولو أن ۚ أَلْفَا دُونَ بَنْنَهُ ۚ ، كُلُّهُم غيارى ، وكُلُّ مُزمعُونَ على قتلى لحاولتُها ، إمَّا نهـــاراً مُجاهراً ، وإمَّا سُرى ليل ،ولو قطعوا رجلي!

١ الأجيفر : موضع في أسفل السبعان من بلاد قيس ذكره ياقوت . الحبل : موضع لم يذكره ياقوت .

٢ المغاني : المنازل .

٣ أندب : ترك ندوباً ، أي آثار جراح .

الشادن : ولد الغلبية .

خدرت رجلي : من عقائد العرب أن أحدهم إذا حدرت رجله ، ذكر أحب الأسماء إليه ،
 ليزول الحدر .

و لا تضيعن سري !

وآبنست بعد موعود وإطماع صدت بثينة على أن سَعَى ساع ، واش ، وما أنا للواشي بميطواع وصدّقتْ في أقوالاً تَقَوّلُكا وتُولَعِي بي ظُلُماً أيّ إيلاع إ فإن تَبِيني بلا جُرُم ولا تِرَة ، حُبًّا أقامَ جَواهُ بين أضلاعي ا فقد يَرى اللهُ أني قد أحبَّكُمُ ، لقد أشاعً ، بموتي عندها ، ناعيي لولا الذي أرتجي منه وآمُلُهُ ، يا بَـنْنُ، جُودي، وكافي عاشقاً دنيفاً ، وما سبواه ُ كثيرٌ ، غيرُ نَفَاعِ إن القليل كثير منك ينفعني ، حيى أُغَيَّبَ ، تحت الرمس ، بالقاع آليتُ، لا أصطفى بالحبّ غيركم ، حتى دعاني ، لحميني ، منكم ، داع قد كنتُ عنكم بَعيدَ الدارِ مُغترباً ، فما أغمض غُمضاً غيرَ تهياع" فاهتاجَ قلبي لحُنزن قد يُضَيّقه ، إني لسرك ، حقاً ، غيرُ مضياع ولا تُنْضِيعِن "سرّي ، إن ظفيرت به ، إذا تَضَايِقَ صدرُ الضيِّقِ الباع أصونُ سِرَكِ في قلبي ، وأحفظهُ ، يُمسى ويصبحُ عندَ الحافيظِ الواعي نم اعلمي أن ما استودعتني ، ثبقة "،

١ الآرة: الثأر .

۲ الجوی : الهوی الباطن و الحزن .

٣ التهياع : الانبساط على وجه الأرض ، والضجر ، والفزع الشديد .

ليس الحب بدعة

على الهجرِ منّا ، صَيِّفٌ وربيعُ ا سقى مَنزِلَينَا ، يا بثينَ ، بحاجر ، ودورَك ِ ، يا ليلي ، وإن كن ٌ بعـــدنا بَلِينَ بِلِّي، لم تَبَلْلَهُ نُ ربوعُ وخيماتيك اللاتي بمُنعَرَج اللَّوى ، لقُمريتها ، بالمشرقين ، ستجيعٌ يُزعزعُ فيها الرّبحُ ، كلّ عشييّة ي ، هَزيمٌ ، بسُلافِ الرّياح ، رَجيعٌ " بدارِ أذًى ، من شامتِ لـَجزُوع وإنيّ، أن يتعلى بك ِ اللَّومُ ، أو تُرّيُ وإني على الشيء الذي يُـلتّـوى به ، وإن زجرتْني زَجرةً ، لُوريع ُ فقدتُك من نفس شعاع ! فإنني سيتُك عن هذا ، وأنت جَميع هناك ثنايا ، ما لهن طُلُوع ا فقرّبت لي غيرَ القريب ، وأشرفَتْ يقولون : صَبُّ بالغواني موكَّلٌ ، وهل° ذاك ً، من فعل ِ الرجال، بديع؟٧ وقالوا: رعيت اللَّهوَّ، والمال ُ ضائعٌ؛ فكالنَّاسِ فيهم صالحٌ ومُضيع

١ حاجر : موضع . الصيف : مطر الصيف . الربيع : المطر في الربيع .

٢ المنعرج : المنعطف . اللوى : ما التوى من الرمل . القمري : الحمام .

٣ الهزيم : صوت الرعد . سلاف الرياح : متقدماتها . رجيع : مردد .

[؛] زجرتني : ضمير الفاعل يعود إلى نفسه ، دل عليها ما بعده . وربع : كاف ممتنع .

ه الشعاع : المتفرقة الهموم . جميع : أي مجموعة الهم .

٦ ثنايا : عقبات .

٧ بديع : أي بدعة يؤتى بها .

فكيف كبرت ولم تكبري ؟

فُنُوناً مِنَ الشَّعَرِ الْأَحْمَرِ : ا تقول بُثَيْنَةُ لنا رَأْتُ فقلت : بنشين ، ألا فاقصري ! كَبرتَ ، جميلُ ، وأودى الشبابُ ، أتنسين أيّامننا باللّوى ، ليالي ، نحنُ بذي جَهُورَا أما كنت أبصرتني مرّةً ، ليالي ، أنتم لنا جيرة" ، ألا تَذَكُرينَ ؟ بَلَى ، فاذكري ! وإذ أنا أغيدً ، غضُّ الشّباب ، أُجُرُ الرِّداء مع المِنْزَرَا تُرجَّــلُ بالمسك والعَنْبَــر • وإذ لمتى كجنساح الغراب ، تَغَيّرً ذا السرّمن المُنكر فَغَيَّرَ ذلكَ ما تَعْلَمِينَ ، بماء شبابك ، لم تُعصري وأنت كلُـوالُواة المرزُبان ، فكيفَ كَبِرْتُ ولم تَكَبْرَي ؟ . .

١ الشعر الأحمر : أي المخضب بالحناء وتحوها .

٢ اللوى : الرمل الملتوي ، موضع . الأجفر : موضع أو ماء .

٣ جهور : موضع ، ذكره ياقوت والفيروزابادي ، ولم يبينا موقعه .

٤ الأغيد : الشاب الناعم اللين الأعطاف .

ه ترجل: تمشط.

٦ المرزبان : رئيس الفرس ، وكانوا يتحلون باللآلىء . لم تعصري : لم تر اهقي العشرين .

زورا بثينة !

شكا زوج بثينة إلى أبيها وأحيها إلمام جميل بها ، فشكوه إلى عشيرته وتوعدوه وإياهم ، فلامه أهله وعنفوه ، وقالوا له : نبرأ منك ومن جريرتك . فأقام مدة لا يلم بها . ثم لقي ابني عمه روقاً ومسعدة فشكا إليهما ما به وأنشدهما قوله :

زورا بُثينة ، فالحبيبُ مَزُورُ ، إنَّ الزيارة ، للمحبّ ، يَسيرُ واعتاقنا قَدَرٌ أُحِمَّ بَكُورُ ا إن الترحيُّل ان تلبّس أمرُنا ، تشكُو إلى صبابة ، لَصَبُورُ إني ، عَشَيَّةَ رُحتُ ، وهي حزينة "، أشكو إليك ، فإن ذاك يتسيرُ وتقول: بت عندي، فديتُك اليلة ، غــراء مبسام كأن حديثهـــا دُرُّ تحدَّرَ نَظمُه ، منثور محطوطة ً المُتنين ، مُضمَرة ً الحشا ، رَبًّا الروادف ، خَلَقُهُا مُمَكُّورٌ ۗ دَلٌّ ، ولا كوَقارها توقير لا حُسنها حُسنٌ ، ولا كدلالها إنَّ اللَّسانَ بذكرها لمُوكِلِّ ، والقلبُ صاد ، والخواطيرُ صُورٌ ولئن جَزَيتِ الودُّ منَّي مثلَّهُ ، إني بذلك ، يا بُثين ، جدير

١ أحم : قضي .

٢ محطوطة المتنين : أي كأنما حطا بالمحط وهو ما يحط به الجلد أي يدلك ويصقل . ممكور : مدمج .

٣ صور : ماثلات ، أي ماثلات إليها .

إلى الله اشكو

قال حين حجبوها عنه :

مقالة واش ، أو وعيد أمير ولن يتملكوا ما قد يتجن ضميري ومن حرق تعتاد أي ، وزفير ومن حرق تعتاد أي ، غير قصير وليل طويل الحزن ، غير قصير بكاء حزين ، في الوثاق ، أسير بأنعتم حالي غيطة وسرور بطون الهوى مقلوبة بظهور بطون الهوى مقاوبة بظهور ولكنما الدنيا متاع غرور لميدي

فإن يحجبوها، أو يتحلُ دون وصلها فلم يحجبوها عيني عن دائم البكا، الله أشكو ما ألاقي من الهوى، ومن كرّب للحبّ في باطين الحشا، سأبكي على نفسي بعين غزيرة ، وكنا جميعاً قبل أن يتظهر النوى، فما برّح الواشون ، حتى بدت لنا لقد كنت حسب النفس لو دام وصلنا، لو ان امراً أخفى الهوى عن ضميره،

١ يجن : يستر .

هل يقتل الحب ؟

تذكر أنساً ، من بنينة ، ذا القلب ، وبننة وكراها، لذي شجن ، نصب الوحنت قلوصي ، فاستمعت لسجرها برملة للد ، وهي مننية تتحبوا اكذ بت طرفي ، أم رأيت بذي الغضا ، لبننة ، ناراً ، فارفعوا أيها الركب ! الى ضوء نار ما تبوخ ، كأنها ، من البعد والإقواء ، جيب له نقب الا أيها النوام ، ويحكم ، هبوا ! أسائيلكم : هل يقتل الرجل الحب ؟ الا رب ركب قد وقفت مطيبهم عليك ، ولولا أنت ، لم يقف الركب لها النظرة الأولى عليهم ، وبسطة ، وإن كرت الأبصار ، كان لها العنف أ

١ النصب : الداء والبلاء .

٢ القلوص : الناقة الشابة . السجر : حنين الناقة إذا مدت صوتها . لد : اسم رملة بالشام . مثنية :
 معقولة . تحبو : تزحف . والبعير المعقول يحبو إذا زحف .

٣ النفدا : شجر ، وموضع . ارفعوا : أي ارفعوا السير .

عُند . الاقواء : الحلو . الجيب : طوق القميص ، ومدخل الأرض . النقب : طريق في الجبل ، والثقب .

ه المقب : العاقبة ، أي آخر نظرة .

إذا حلت بمصر

أشاقك عالج ، فإلى الكثيب . إلى الدارات من هيضب القليب الذا حلت بمصر ، وحل أهلي بيترب . بين آطام ولوب الحساورة بمسكنها نحيباً ، وما هي حين تُسألُ من مُجيب وأهوى الأرض عندي حيث حلت ، بحد ب في المنازل ، أو خصيب

١ عالج : موضع به رمل . الهضب ، جمع هضبة : وهي الجبل المنبسط على الأرض . القليب :
 البثر القديمة .

٢ يثرب: المدينة . الآطام ، جمع اطم: وهو الحصن المبني بالحجارة ، وكل بيت مربع مسطح .
 اللوب ، جمع لابة : وهي الحرة ، ويريد بذلك لابتي المدينة ، وهما حرتان تكتنفانها .

نصيبي من الدنيا

تُلاحي عدواً لم يجيد ما يعيبها من النُّورِ ، ثم استعرضتها جنوبها من الناسِ ، أوباش يُخاف شُغوبها: لل يوم يلقى كل نفس حبيبها نصيى من الدنيا ، وأني نصيبها

من الحَفراتِ البيضِ أُخلِصلونها، فما مُزْنَة "بينَ السّماكيّنِ أومَضَت ، بأحسن منها ، يوم قالت ، وعندنا ، تعابيّت ، فاستغنيث عنا بغيرنا ، وددت ، ولا تُغنى الودادة ، أنها

١ المزنة : المطرة . السماكان : نجمان نيران ، وهما الأعزل والرامح . جنوبها : أي ريحها الجنوبية .

ألذ من الدنيا

استعدى أهل بثينة على جميل مروان بن هشام الحضرمي فتوعده ، فاستخفى جميل عند سيد من قومه . فزين سبع بنات له رجاء أن يعلق واحدة منهن ، فيزوجه إياها ، فكن يرفعن الحباء إذا أقبل جميل ، وفطن هو لذلك ، فقال هذا الشعر ، فسمعه الشيخ فقال لبناته : ارخين الحباء ، لا يفلح واقد هذا أبداً !

حلفت ، ليكيما تعلميني صادقا ، لتكليم يوم ، من بنينة ، واحد ، من الشيئة ، واحد ، من الدهر لو أخلو بكن ، وإنما ترى البنزل يكرهن الرياح إذا جرت ، بذي أشر ، كالأقحوان ، يزينك

١ من الدهر : أراد من نعم الدهر .

٢ البزل: أي الطاعنات في السن .

٣ الأشر : تحزيز الأسنان و بريقها . الأقحوان : زهرة البابونج . الطل : المطر الخفيف .

بين قتل وصلاح

تنادى آل بئنة بالرواح ، وقد تركوا فوادك غير صاح فيا لك منظراً ، ومسير ركب ، شجاني حين أبعد في الفياح إلى ويا لك خُلة ظفرت بعقلي ، كما ظفر المقامر بالقيداح الريد صلاحها ، وتريد قتلي ، وشتنى بين قتلي والصلاح العمر أبيك ، لا تنجيدين عهدي كعهدك ، في المودة والسماح ولو أرسلت تستهدين نفسي ، أتاك بها رسولك في سراح "

١ الفياح : المتسع .

٢ القداح : مهام الميسر .

٣ تستهدين : تطلبين هدية . السراح : الطلاق ، أي طلاق نفسه .

هيام!

لقد ذَرَفَتْ عيني وطال سُفُوحُها ، وأصبح ، من نفسي سقيماً ، صحيحُها الله لا ليتنا نَحْيا جميعاً ، وإن نَمُتْ ، يُجاوِرُ ، في الموتى ، ضريحي ضريحُها فما أنا ، في طول الحياة ، براغب ، إذا قيل قد سُوي عليها صَفيحُها الظل ، نهاري ، مُستَهاماً ، ويلتقي ، مع الليل ، روحي ، في المنام ، وروحُها فهل لي ، في كتمان حُبيّ ، راحة "، وهل تنفعني بتوحة " لو أبوحُها !

١ الصفيح : حجارة عراض رقاق ، والمراد حجارة القبر .

ابوء بذنبي

لقي جميل بثينة بعد تهاجر كان بينهما طالت مدته ، فتعاتبا طويلا ، فقالت له : ويحك يا جميل ! أتزعم أنك تهواني ، وأنت الذي تقول :

رمى الله ، في عيني بثينة ، بالقذى ، وفي النر من أنياب ، بالقوادح فأطرق طويلا يبكي ثم قال : بل أنا القائل :

ألا ليتني أعسى أصم تقسودني بثينة ، لا يخفى علي كلامها فقالت له : ويحك ! ما حملك على هذه المنى ؟ أوليس في سعة العافية ما كفافا حدماً ؟ !

رمى الله ، في عينني بُنينة ، بالقدّى، وفي الغرّ من أنيابيها ، بالقوادح المرمتني بسهم ، ريشه الكُحلُ ، لم يتضر ظواهر جلدي ، فهو في القلب جارحي الاليتني ، قبل الذي قلت ، شيب لي ، من المُذْعِفِ القاضي سيمام الذرارح المحت ، ولم تُعلم علي خيانة ، الارب باغي الربع ليس برابح فلا تحمليها ، واجعليها جياية ، تروحت منها في مياحة مائيح البُوء بذنبي ، انتي قد ظلمتها ، واني بباقي سيرها غير بائع المعر بالمع المعرف المنتها ، واني بباقي سيرها غير بالمعرف المعرف المنتم المنتها ، واني بباقي سيرها غير بالمعرف المنتم الم

١ القوادح ، جمع قادح : وهو أكال يقع في الأسنان .

٢ شيب : خلط . المذعف : المهلك سريعاً . السمام : جمع السم . الذرارح ، جمع ذراح : وهي
 دوية حمراء منقطة بسواد تطير ، وهي من السموم .

٣ تروحت : رحت في العشي . مياحة مائح : شفاعة شافع .

إبر، بذنبي : أعترف به ، وأحتمله .

حوض العشاق

وعاذ لِينَ أَلَحُوا في محبّتها ، يا ليتهم وجدوا مثل الذي أجيد ! لما أطالوا عتابي فيك ، قلت لهم : لا تكثروا، بعض هذا اللوم، واقتصدوا قد مات قبلي أخو مهد ، وصاحبه مرقش ، واشتفى من عروة الكمد الكهم كان من عش منيته ، وقد وجدت بها فوق الذي وجدوا إني لأحسب ، أو قد كدت أعلمه ، أن سوف توردني الحوض الذي وردوا إن لم تناني بمعروف تجود به ، أو يدفع الله عني الواحد الصمد فما يضر امراً ، أمسى وأنت له ، أن لا يكون من الدنيا له سند فما يضر امراً ، أمسى وأنت له ، أن لا يكون من الدنيا له سند فما يضر امراً ، أمسى وأنت له ، أن لا يكون من الدنيا له سند

١ أحو بهد : هو عبد الله بن عجلان البدي ، شاعر جاهلي ، وأحد العشاق الذين قتلهم الحب ، وكان يشبب بصاحبته هند . المرقش : ويعرف بالمرقش الأكبر ، وهو من بهي بكر بن وائل ، شاعر جاهلي ، أحب ابنة عمه أسماء ، فأبعده عمه عمها ، ومات بحبها . عروة : هو عروة بن حزام العذري أحد عشاق العرب المشهورين كان في زمن معاوية ، أحب ابنة عمه عفراء ، ولم روجه عنه ، فمات بحبها مسلولا .

أفق !

فارقوا الهوى ، واستمرت بالرجال المرائر المرائر المرائر المرائر المبادر المراقع حقير ، دمع ك المتبادر المنازح به الدار ، أو من غيبيت المقابر المن ، أو ان شط ولي ، أن قلبك طائر المراثر السرائر السرائر المنافر المناف

أفيق ، قد أفاق العاشقون ، وفارقوا فقد ضل ، إلا أن تُقضي حساجة وهبها كشيء لم يكن ، أو كنازح ألحق ، أو كنازح ألحق ، إن دار الرباب تباعدت ، لعمري ، ما استودعت سري وسرها ولا خاطبتها مُقلتاي بنظرة ، ولكن جعلت اللحظ ، بيني وبينها ،

المرائل ، جمع مريرة : وهي طاقة الحبل والعزيمة . يقال : استمرت مريرته ، أي استحكمت عزيمته ، وقويت شكيمته .

٢ برق حفير أو برقة حِفير : موضع ، والبرقة : الأرض ذات الحجارة المختلفة الألوان .

٣ الرباب : علم امرأة . شط : بعد . الولي : القرب . ويقال : داره ولي داري ، أي قريبة منها .

[؛] تجن : تستر .

الحب أوله لجاجة

لاحت ، لعينيك من بنتيننة ، نار ، فدموع عينيك درة وغزار الاحت ، اول ما يكون لتجاجة ، تأتي به وتسنوقه الاقسدار حتى إذا اقتحم الفتى لنجع الهوى ، جاءت أمور لا تنطاق ، كيار ما من قرين آلف لقرينيها ، إلا لجبل قرينيها اقصار وإذا أردت ، ولن يخونك كانم ، حتى ينشيع حديثك الإظهار كتمان سرك ، يا بنين ، فإنما ، عند الأمين ، تنعيب الاسرار "

١ الدرة : الصب ، والمراد دوات درة .

٧ القرين الأول : القرينة ، على تضمين معنى الزوج للمرأة ، حملاً على نظيره .

٣ كتمان : مفعول أردت في البيت السابق .

حبل النوى

لمَّا دنا البينُ ، بينُ الحيِّ ، واقتسمواً حبل النوى ، فهو في أيديهم ُ قبطعُ وشكُ الفراق ، فما أبقي ، وما أدعُ ولا الزمان ، الذي قد مرّ ، مُرْتَجَعُ ا ولا يُبالونَ أنْ يَشتاقَ مَن فجَعوا من الفراق ، حَصاة ُ القلب تَنصد عُ ٢

جادت بأدمُعيها ليلي ، وأعجلني يا قلبُ، ويحك ، ما عيشي بذي سكم ، أكلما بان حَيٌّ ، لا تُلاثِمهم ، عَلَقْتُنِي بهوًى مُردٍ ، فقد جَعَلَتْ،

١ دُو سلم : موضع .

۲ مرد : مهلك .

اعيذك بالرحمن!

قالها لما زوجت بثينة نسبها :

نود ع على شحط النوى ، وتود ع الحيمالا ، ونوقا جلة ، لم تضعضع إلى وأن تطمعي، يوما ، إلى غير مطمع المعلك ، فموتى ، بعد ذلك ، أو دعي المحمال سعدى ، ما أنحن بجعجع النا بعد ذا المصطاف والمتربع

ألا ناد عيراً من بثينة ، ترتعيي ، وحُثُوا على جمع الركاب، وقرَّبوا أعيدُك بالرَّحمن من عيش شقوة ، أعيدُك بالرَّحمن من عيش شقوة ، إذا ما ابن ملعون تحدّر رشحه مليلن ، ولم أمللل ، وما كنت سائماً ألا قد أرى ، إلا بنينة ، همانا ،

١ العير : الإبل تحمل الميرة . الشحط : البعد .

٧ الركاب : الابل . الجلة : الابل المسنة . لم تضعضع : أي لم تضعف وتذل .

٣ اين ملعون : أي زوجها .

إلى السائم : الذي يعرض الإبل على الحوض لتشرب الجعجع : ما تطامن من الأرض .

ما عندنا لك حاجة

عرفتُ متصيفَ الحيّ ، والمُتربّعا ، كما خطّتِ الكفُّ الكِتابَ المُرجّعا المعارفُ أطلال لِبِثنَة ، أصبَحت معارفُها قَفْراً ، من الحيّ ، بكقعا معارفُ الخود التي قُلتُ : أجملي إلينا ، فقد أصفيتِ بالوُد أجمعا فقالت : أفيق ، ما عندنا لك حاجة "، وقد كنت عنا ذا عزاء مشيّعا الفلتُ الغداة ، تضرُّعا فقلتُ لها : لو كنتُ أعطيتُ عنكم عزاء "، الأقللت ، الغداة ، تضرُّعا فقالت : أكل الناس أصبحت مانحاً لسانك ، كيما أن تغرّ وتخدّعا ؟

المعنى : عرفت آثار ديار الحبيبة ، مصيفها ومتربعها ، فقد انكشفت بعد دروسها ، كأنها كتابة
 محتها الأيام الطوال . ثم رجعت كف الكاتب رسمها بالأقلام .

۲ المشيع : الشجاع ، والعجول .

طائف الحب

فما سيرْتُ من ميل ، ولا سرْتُ ليلةً ، من الدهر ، إلا اعتادني منك طائفُ ولا مر يوم ، مذ ترامت بك النوى ، ولا ليلة ، إلا هو ي منك رادفُ أهم سلُواً عنك ، ثم ترد في إليك ، وتثنيني عليك العواطفُ فلا تحسبين النأي أسلى مود تي ، ولا أن عيني رَد ها عنك عاطفُ وكم من بكيل قد وجدت ، وطر فق ، فتأبى علي النفس تلك الطرائف الطرائف العرائف العرائف

١ الطرفة : ما كانت مستحدثة معجبة . الطرائف : جمع طريفة ، وخلها هنا النصب ، وفي البيت إقواء .

صدق الواشون

قال صاحب الأغاني : أهدر السلطان دم جميل لرهط بثينة ، إن وجدوه قد غشي دورهم . فحذرهم مدة ، ثم وجدوه عندها ، فتوعدوه وكرهوا أن ينشب بينهم وبين قومه حرب في دمه ، وكان قومه أعز من قومها ، فأعادوا شكواه إلى السلطان ، فطلبه طلباً شديداً ، فهرب إلى اليمن ، وأقام بها مدة ، وفي ذلك يقول :

ألم خيال من بثينة ، طارق ، على النأي ، مشتاق إلى وشائي السرت من تبلاع الحيجر، حتى تخلّصت إلى ، ودوني الأشعرون وغافي الأكل كأن فتيت المسك خالط نشرها ، تُعتل به أردائها والمرافي تقوم إذا قامت به من فيراشها ، ويغدو به من حيضنها من تُعانيق وهمرك من تيما بلاء وشقوة عليك ، مع الشوق الذي لا بفارق ألا إنها ليست تجود لذي الحوى ، بل البُخل منها شيمة ، والخلائيق الله المناس

١ التلاع : جمع تلمة وهي ما ارتفع من الأرض ومسيل الماء . الحجر : اسم ديار تمود بين المدينة والشام ، وهي قرية صغيرة على يوم من وادي القرى موطن جميل وبثينة . الأشمرون ، جمع الأشعر : وهو أبو قبيلة يمنية ، والنسبة إليه أشعري . غافق : قبيلة أزدية يمنية .

٢ نشرها : ريحها المنتشر . تغل به : أي يدخل طيبه في ثيابها . أردانها : أصول أكمامها .
 المرافق : السواعد .

٣ وجه الكلام : تقوم به إذا قامت من فراشها .

٤ تيماء : بلاد جميل و بثينة .

ه والحلائق : أي وخلائقها بخيلة .

وماذا عسى الواشُونَ أَنْ يتحدَّ أُوا . سوى أَن يقولوا إنَّني لكِ عاشقُ ؟ نعم ، صدق الواشُون ، أنت كريمة على ، وإن لم تصف منك الحلائق !

وما صائب

روي أنه لما اشتهرت بثينة بحب جميل لها ، اعترضه عبيد الله بن قطبة أحد بني الأحب، وهو من رهطها الأدنين، فهجاه، فرد عليه جميل فغلبه ، فاستعدى بنو الأحب عليه عامر بن ربعي بن دجاجة ، وكان والياً على بلاد عذرة ، وقالوا : بهجونا ويغشى بيوتنا وينسب بنسائنا. فأباحهم دمه، وطلب جميل فهرب منه ، وغضبت بثينة لهجائه أهلها جميماً ، فقال في ذلك :

وما صائبٌ من نابل قذفت به يد ، ومُمرَّ العُقد تَينِ وَثِيقُ الله من خوافي النسر حُمُّ نظائرٌ ، ونصل ، كِنصلِ الزاعبيّ ، فَتَيقُ الله من خوافي النسر حُمُّ نظامُها فمتنن ، وأمّا عُودُها فعتيق المؤسك قتلاً منك يوم رميتني نوافيذ ، لم تنظهر لهن خروق الموق أهلانا ، بُثين ، فمنهم فريق أقاموا ، واستمر فريق فلو كنت خوّاراً ، لقد باح مُضمري ، ولكنتني صُلْب القناة عريق كأن لم نُحارِب ، يا بُثين ، لو انه تكشف غُمّاها ، وأنت صَديق المناف عَريق المناف المناف عَريق المناف عَريق المناف عَريق المناف عَريق المناف عَريق المناف المناف المناف عَليق المناف المناف المناف عَريق المناف المنافق ال

الصائب : أي سهم صائب . النابل : صاحب النبل . الممر : الشديد الفتل . وأراد بممر العقدتين
 وتر القوس .

٢ الحواني : الريش الصغار تحت القوادم . حم ، جمع أحم : وهو الأسود . نظائر : مشابهة .
 و ير يد بذلك الريش الذي ير اش به السهم . الزاعبي : الرمح . الفتيق : الحاد .

٣ النبعة : شجرة تتخذ مها القسي ، والمراد بالنبعة القوس بعينها . زوراه : معوجة . الخطام :
 وتر القوس . مثن : قوي . عتيق : قديم .

٤ بأوشك : بأسرع .

غير ناس !

مَنَعَ النّومَ شدّة الاشتياق ، وادّكارُ الجبيبِ بعن الفيراق البيت شعري ، إذا بثينة بانت ، هل لنا ، بعد بينيها ، من تلاق ؟ ولقد قلت ، يوم نادى المنادي ، مستحيّاً برحلت والطلاق : ليت لي اليوم ، يا بثينة منكم ، متجليساً للوداع قبل الفيراق ! حيث ما كنم وكنت ، فإني غيرُ ناس للعهد والميثاق

ما أشهى وأطيب !

أزمع جميل مرة فراق بثينة فقالت له : ادن مي ، فدنا ، فأسرت إليه كلاماً ففشي عليه ، ثم أفاق فقال :

عفا وخلا ، من بعد ما كان لا يخلو به المسك أن مرت به ذيلتها جُمل الله ولا ما أكنت، في معادنيها، النحل تمكن من حيزوم نافني الرحل المعاه من الوسمي ، أو ديتم همطل الله بل لريباها، على الروضة الفيضل المنطق المناها، على الروضة الفيضل من

ألا أيها الربع الذي غير البلي ، وإنما تذاب ربع المسك فيه ، وإنما وما ماء مرزن من جبال منبعة ، بعدما بأشهى من القول الذي قلت، بعدما فما روضة بالحزن صاد قرارها ، بأطيب من أردان بننة موهنا ،

١ تَذَأَبِ الربيح : تجيء في ضمف من هنا وهنا .

٧ الحيزوم : ما اكتنف الحلقوم من جانب الصدر .

٣ الحزن : ضد السهل . صاد : عطشان . نحاه : قصده . الوسمي : مطر أول الربيع . الديم : الأمطار التي تدوم أياماً .

إلى الموهن : نحو نصف الليل أو بعد ساعة منه .

ليت شعري!

أنحتُ جَديلاً عند بَثْنَةَ لِلله "، ويوماً ، أطالَ الله رَغمَ جَديلِ ! الله مَنْاخُ النَّضُو يوماً وليلة "، لبثنة ، فيما بيننا بقليل ؟ البُينَ ، سليني بعض مالي ، فإنها يبينن ، عند المال ، كل بخيل وإني ، وتتكراري الزيارة نحوكم ، لبين يدي هجو ، بثين ، طويل فيا ليت شعري ، هل تقولين بعدنا ، إذا نحن أزمعنا غداً لرحيل ؟ : فيا ليت شعري ، هل تقولين بعدنا ، إذا نحن أزمعنا غداً لرحيل ؟ : ألا ليت أياماً مضين رواجيع "، وليت النّوى قد ساعدت بجميل !

١ جديل : اسم البعير الذي كان يزور عليه بثينة .

٢ النضو : أي البعير المهزول .

تجنيات

أتانا بلا وعد ؟ فقولا لها : لها ومن بات طول الليل، يرعى السهى سها الذا برزت ، لم تُبق يوماً بها بها كأن أباها الظبي ، أو أُمنها مها وكم قتلت بالود من ودها ، دها وكم قتلت بالود من ودها ، دها و

خليلي ، إن قالت بنشينة : ما لـه

أتى ، وهو مشغُولٌ لعُظم ِ الذي به ،

بثينة ُ تُنزري بالغزالة ِ في الضّحى ،

لها مقلة "كَحلاء "، نَجْلاء ُ خِلْقَة "،

دهتني بود ً قاتل ٍ ، وهو مُتلفي ،

١ لها : غفل .

۲ السهى : كوكب خفي .

٣ الغزالة : الشمس .

النجلاء : العين الواسعة .

ه دها : أي دهاء .

أتانا منانا

وهما قالتسا: لو ان جميسلا عرض اليوم نظرة ، فرآنا بينما ذاك منهمسا ، رأتاني أعميل النص سيرة زفيانا ا نظرت نحو تربيها ، ثم قالت : قد أتانا ، وما عليمنا ، منانا !

١ النص : السير الحد الرفيع ، يستخرج فيه أقصى ما عند الناقة من السير . زفياناً : طرداً سريماً .

كانت مقالتها فصلا

رُّماة ، وما يتحميلُن قوساً ولا نبلا جلون النتُجلا جلون النتُجلا ، والأعين النتُجلا إذا نطَقَت ، كانت مقالتُها فصلا سوى بيتيها ، بيّتاً قريباً ، ولا سهلا

بثينة من صين يُقلّبنَ أيديَ ال ولكنّما يَظفَرْنَ بالصّيدِ ، كلّما يُخالِسنَ ميعاداً ، يُرَعنَ لقولها ، يَرَينَ قريباً بيتَها ، وهي لا ترى ،

لعلها

علقت بثينة حجنة الهلالي فجفاها جميل وقال :

ورُب حبال ، كنتُ أحكمتُ عَقدَها، أُتيحَ لها واش رَفيقٌ ، فحلَّها فعُدنا كأنّا لم يكن بيننا هوَّى لها وصارَ الذي حَلَّ الحبالَ هوَّى لها وقالوا: نراها، يا جميلُ ، تَبدّلَتْ ، وغيرها الواشي ، فقلتُ : لعلّها !

. . .

أقل من القليل

أيا ربح الشَّمالِ ، أمسا تريني أهيم ، وأنني بادي النَّحُسولِ ؟ هنبي لي نسمة من ربح بتن ، ومُنتي بالهُبوبِ على جَميلِ ! وقولي : يا بثينة حسب نفسي قليلُك ِ، أو أقل مِن القليلِ !

عجل الفراق

روى صاحب الأغاني أن جميلا خرج في يوم عيد ، والنساء إذ ذاك يتزين ويبدو بعضهن لبعض ، ويبدون الرجال ، فوقف على بثينة وأختها أم الحسير في نساء من بني الأحب ، فرأى منهن منظراً عجباً ، وعشق بثينة وقعد معهن ، وكان معه فتيان من بني الأحب ، فعلم أن القوم قد عرفوا في نظره حب بثينة ، ووجدوا عليه ، فراح وهو يقول :

١ برقة مجول : موضع من جملة برق العرب .

عفة وقناعة

سعت أمة بثينة بها إلى أبها وأخبها ، وقالت لهما: إن جميلا عندها الليلة ، فأتياها مشتملين على سيفهما ، فوجداهما مجتمعين وجميل يشكو إليها وجده. ثم عرض لها بثيء مما يجري بين المشاق، فأنكرته عليه وقالت : لئن عاولات تعريضاً بريبة ، لا رأيت وجهي أبداً . فضحك وقال لها : والله ما قلت هذا إلا لأعلم ما عندك فيه ، ولو رأيت منك مساعدة ، لضربتك بسيغي ، أوما سمعت قولي ؟ فقال أبوها لأخبها : قم بنا فما ينبغي لنا بعد اليوم أن تمنع هذا الرجل من لقائها . فانصرفا وتركاهما .

١ رواية الأغاني : وبالأمل المرجو قد خاب آمله .

فيا حسنها !

فيا حُسنتها! إذ يغسلُ الدمعُ كُحلّها، وإذ هي تُذري الدمع منها الأنامـِلُ !

عَشَيِيَّةً قالت في العيتابِ : قتلنْتَني ؛ وقتلي ، بما قالت هناك ، تُحاوِلُ

فقلتُ لها : جودي ، فقالت مُجيبة ً : أَلَلجِيدٌ هذا منك ، أم أنتَ هازِل ُ ؟

لقد جعلَ الليلُ القصيرُ لنا بكم ، علي ، لروعاتِ الهُوى ، يَــَـطَاوَلُ ُ

العاشق الرديف

وإني لأستحيي من الناسِ أن أرى رديفاً لوصلٍ ، أو علي رديف وأشرَبَ رَنْقاً منكِ ، بعسد مودة ، وأرضى بوصل منك ، وهو ضعيف وأشرَبَ رَنْقاً منك ، بعسد مودة ، وأرضى بوصل منك ، وهو ضعيف واني للمساء المُخالِطِ للقَذَى ، إذا كَثُرَتْ وُرَّادُهُ ، لَعَيوفُ !

١ الرنق: الماء الكدر.

نداء الغراب

رحل الخليطُ جيمالتهم بيسوَادي،

ما إن شعرَّتُ ، ولا علمتُ ببينهم ،

لمَّا رأيتُ البينَ ، قلتُ لصاحبي :

بانوا ، وغُود رَ في الدّيارِ مُتيَّمٌ ،

وحدا ، على إثرِ الحبيبة ، حاد الحقى سمعت به الغراب ينادي صد عت مصد عن القلوب فؤادي كلف بذكرك ، يا بنينة ، صاد

.....

۱ بسواد : بلیل .

خوف الكاشحين

مَلاحة قول ، يوم قالت ، ومعهدا: على خلوة ، فاضرب ، لنا منك ، موعدا أأحسن ، من هذي العشية ، مقعدا؟ عيوناً ، من الواشين ، حولي ، شهدًا

تذكر منها القلب ، ما ليس ناسيا ، فإن كنت تهوى أو تريد لقاءنا ، فقلت ، ولم أمليك سوابق عبرة : فقالت : أخاف الكاشحين ، وأتقى

منية واحدة

يُكذّبُ أقوالَ الوشاةِ صدودُها ، ويحتازُها عني ، كأن لا أُريدهـا وتحت عجاري الدّمع منا مودّة ؛ تُلاحظُ سِرّاً ، لا يُنادي وَليدُها رفعتُ عن الدّنيا المُنى غيرَ وُدّها ، فما أسألُ الدنيا ، ولا أستزيدُها !

ألايا غراب البين

ألا يا غُرابَ البينِ ، فيم تصيحُ ؟ فصوتُكَ مَشْنِيٌ إِلَى ، قَبَيحُ ا وكلَّ غداة ، لا أبا لك ، تنتحي إلى ، فتكقاني ، وأنت مُشيحُ ا تحدثني أن لستُ لاتي نعمة ، بعيد ت ، ولا أمسى لدَيكَ نصيحُ ! " فإن لم تَهِجْنِي ، ذات يوم ، فإنه سيكفيك ورقاءُ السَّراة ، صَدُوحُ ا

۱ مشني : مکروه .

۲ مشیح : حذر .

٣ بعدت بكسر العين : هلكت .

٤. الورقاء : الحمامة . السراة : موضع .

شربة مريبة

هل الحائيمُ العطشانُ مُسقَّى بشُربة ، من المُزْن ، تُروي ما به ، فتريحُ ؟ فقالت : فنخشى ، إن سقيناك شربة ، تُخبّرُ أعدائي بها ، فتبوحُ إذَن ، فأباحتني المنايا ، وقادني ، إلى أجلّي، عَضِبُ السلاح، سَفوحُ للبَيْس ، إذن ، مأوى الكريمة سرُّها، وإني، إذن ، من حبتكم، لصحيحُ للبَيْس ، إذن ، من حبتكم، لتصحيحُ المُ

١ عضب السلاح : قاطعه ، وهو السيف .

٢ صحيح : أي صحيح القلب و الجسم .

قتيل الغانيات

وما بكت النساءُ على قتيل ، بأشرَف من قتيل الغانيات فلما مات من طرب وسُكر ، رددن حيساته بالمُسمعات! فقام يجرُر عطفيه خماراً ، وكان قريب عهد بالممات!

١ المسمعات : المغنيات .

۲ خماراً : سکراً .

حلفة صادق

حلفتُ لِمَا بِالبُدُنِ تَدَمَّى نُحُورُها : لقد شَقَيِتُ نفسي بكم ، وعُنيتُ ا

حلفتُ يميناً ، يا بُنينَة ، صادقاً ، فإن كنتُ فيها كاذباً ، فعميت !

إذا كان جِلدٌ غيرُ جِلدِكِ مسني ، وباشرني ، دون الشعار ، شَرِيتُ ٢

ولو أن داع منك يدعو جينازتي ، وكنتُ على أيدي الرِّجال ِ، حَمَيِتُ

١ البدن : ما يهدى من النوق إلى مكة ليضحى به .

۲ الشعار : الثوب الذي يلي الحسد . شريت : أصابي الشرى ، وهو بثور صغار حسر في الحلد ،
 حكاكة مكربة .

أريبنا

بثينة ُ قالت ْ : يا جميل ُ ، أرَبْتني ، فقلت أ : كِلاننا ، يا بُثين َ ، مُريب ُ وأرْيبَننا من لا يُؤد ي أمانت أ ، ولا يتحفظ الأسرار حين يغيب بعيد " على من ليس يطلب حاجة " ، وأما على ذي حاجة فقريب أ

ألذ العتاب

١ الذنائب ، جمع ذنوب : وهي الدلو العظيمة . خيضت : خلطت . الطرق : أن تبول الإبل
 وتبعر بالماء فتكدره .

بدلت غيرك من قلب

قال جميل لما بعد عن بثينة ، وخاف السلطان :

ألا قد أرى ، إلا بثينة ، للقلب ، بوادي بَديّ ، لا بحيسْمى ولا شَغْبِ اللهِ ولا ببراق قد تيمّمت ، فاعترف لل أنت لاق ، أو تنكّب عن الركب افي كل يوم أنت مُحدث صَبوة ، تموتُ لها ، بُدّلتُ غيرَكَ من قلب ا

١ بدي : واد لبني عامر بنجد . حسمى : أرض بينها وبين وادي القرى ليلتان ، ووادي القرى
 موطن جميل وبثينة . الشغب : قرية خلف وادي القرى .

٢ براق : موضع قرب وادي القرى ، ويعرف ببراق ثجر . تيمنت : قصدت وتوخيت . والتيمم
 أيضاً : مسح الوجه واليدين بالتراب الصلاة عند عدم الماء .

وقفة على الديار

إن المنازل هيتجت أطرابي ، واستعجمت آياتُها بجوابيا الفرا تفرأ تلوح بذي اللَّجين ، كأنها أنضاء رسم ، أو سطور كتاب لل وقفت بها القلوص ، تبادرت مني الدموع ، لفرقة الأحباب وذكرت عصرا ، يا بُئينة ، شاقني ، وذكرت أيّامي ، وشرخ شبابي

١ الأطراب ، جمع طرب : وهي خفة تلحق الانسان من فرح أو حزن ، وهنا يمني الحزن .
 استعجمت : سكتت وعجزت عن الكلام . آياتها : علاماتها .

٢ ذو اللجين : موضع . الانضاء : الباليات .

٣ القلوص: الناقة الشابة.

ارحميني

ارحميني ، فقد بليتُ ، فحسبي بعضُ ذا الداءِ ، يا بُثينةُ ، حسبي ! لامني فيك ، يا بُثينةُ ، صحبي ، لا تلوموا ، قد أقرَحَ الحُبُّ قلبي ! زعمَ الناسُ أن دائي طبتي ، أنت ، والله ، يا بُثينةُ ، طبتي ! ا

١ دائي : أي حبي ، والمراد أن يحب غيرها .

ثغر بثينة

بنغر قد سُقينَ المسكَ منه مساويك البَشام ، ومن غُروب ومن غُروب ومن متبيت النبنت ، في عام خصيب

١ مساويك : نائب فاعل لسقين ، على لغة قليلة . البشام : شجر عطر تتخذ منه المساويك . الغروب ،
 جمع غرب : وهو كثرة الريق وبلله .

٢ الغوارب : أعالي الماء . الأقحوان : زهر البابونج ، تشبه به الأسنان في بياضها وانتظامها .
 شتيت النبت : متفرق النبت غير متر اكب . في عام خصيب : أي أقحوان منور ند .

أخو الحبيب

وقالوا: يا جميل ، أتى أخوها ، فقلت: أتى الحبيب أخو الحبيب أحبُّ الحبيب أحبُّك أن نزلت جبال حيسمى ، وأن ناسبت بكنة من قريب الم

طيف بثينة

أمنك سرى، يا بَتْنَ ، طيفٌ تأوّبا، هُدُوّاً ، فهاجَ القلبَ شوقاً ، وأنصبَا؟ عجبِتُ له أن زار في النوم منضجتي، ولو زارني مُستيقيظاً ، كان أعجبًا

١ حسمى : أرض بينها وبين وادي القرى ليلتان . ناسبت بثنة : أي كنت نسيباً لها .

٢ تأوب : رجع . هدواً : ليلا . أنصب : أتعب .

أول الحب

قيل إن جميلا أقبل يوماً بإبله ، حتى أوردها وادياً يقال له بغيض ، فاضجع وأرسل إبله مصعدة ، وأهل بثينة بذيل الوادي . فأقبلت بثينة وجارة لها واردتين ، فمرتا على فصال لجميل بروك ، فضربتهن بثينة ، وكانت حيئنذ جويرية لم تدرك . فسهسا جميل ، فسبته ، فعلم إليه سبابها وأحبها . وفي ذلك يقول :

وأُوَّلُ مَا قَادَ المُوَدَّةَ بِينَا ، بوادي بَغَيِضٍ ، يَا بُثَيْنَ ، سِبَابُ وقَلْنَا لِهَا قَوْلاً ، فجاءَتُ بمِثلِهِ ، لكلّ كلامٍ ، يَا بُثَيْنَ ، جوابُ

أوجه الناس

ليت شعري ، أجفَوة أم د لال ، أم عدو التي بنينة بعدي فمريبي ، أطع في كل أمرٍ ، إنت ، والله ، أوجه الناس عندي !

لا تعجب

أتعجبُ أن طرِبتُ لصوتِ حادِ ، حَدا بُزُلاً يَسِرْنَ ببطنِ وادِ ؟ ا فلا تعجب ، فإن الحُبُ أمسى ، لبَننة ، في السوادِ من الفُوادا

١ البزل : الإبل ـ

٢ السواد : حبة القلب .

طالما رضينا

قفي، تَسُلُ عنكِ النفسُ بالخطّة ِالّي تُطيلينَ تَخويفي بها ، ووعيدي فقد طالما ، من غيرِ شكوى قبيحة ، رضينا بحُكم منك غيرِ سديد

أنت وقلبك

أَتَهَ جُرُ هذا الرَّبْعَ، أَم أَنتَ زَائرُهُ ، وكيفَ يُزَارُ الرَّبْعُ قد بانَ عامِرُهُ ؟ ا رأيتك تأتي البيت تُبغِضُ أَهْلَهُ ، وقلبُك في البيتِ الذي أنتَ هاجِرُهُ •

۱ بان : بعد . عامره : آهله .

من يضير ؟

يطولُ اليومُ إن شحَطت نَواها ، وحَوْلٌ ، نَلَتْقِي فيه ، قَصِيرُ ا وقالوا : لا يَضِيرُكَ نَايُ شهرٍ ، فقلتُ لصاحبيّ : فَمَنْ يَضِيرُ ؟

الحب العذري

لا والذي تسجدُ الجياهُ له ، ما لي بما دون ثوبيها خبرُ ولا بفيها ، ولا هممَتُ به ، ما كان إلا الحديثُ والنظرُ

۱ شحطت : بعدت .

جلوة أم منظور

مر جميل بدار بثينة ، راكباً ناقته ، وقد جلمها وزينها عجوز لها اسمها أم منظور ، فجعل ينظر إليها بمؤخر عينه ولا يلتفت إليها ، حتى غاب عهما . وفي ذلك يقول :

ما أنسَ، لا أنسَ منها نظرة "سلفت ، بالحيجْرِ ، يومَ جَلَتْها أُم منظورِ اللهِ ولا انسيلابتُها ، خُرْساً جَبَائيرُها ، إلى ، من ساقيط الأرواق ، مستورً ا

لم يقربا ريبة

وكان التفرّق عند الصباح ، عن ميشل واليحدة العيّنبر خليلان ، لم يقرُبا ريبتة ، ولم يستنخفا إلى مننكر

١ الحجر : موضع قرب وادي القرى .

٢ انسلابتها : إسراعها . الجبائر : الأساور ، وقوله : خرساً جبائرها ، أي لا يسمع لأساورها
 صوت لسمن معصميها . الأرواق : الأستار ، واحدها روق .

زوري واعجلي

يا بَنْنَ حَيَّي، أو عِدِينِي، أو صِلِي، وهوَّنِي الأمرَ ، فزوري واعجلَي بُثْينَ ، أينًا ما أردتِ ، فافعلي ، إني لآتي ما أشأتِ مُعتلَياً

لا مرحباً بغد

يا عاذلي ، من الملام دعاني ، إن البلية فوق ما تصفان وعمت بثينة أن فرقتنا غدا ، لا مرحبا بغد ، فقد أبكاني

١ أَشَأْتَ : أَلِمَأْتُ ، والمراد إني لآتي ما أَلِمَاتُني إليه معتلياً .

ولاتجعليني أسوة العبد

بلغ جميلا أن بثينة علقت حجنة الهلالي ، واستبدلته به ، فجفاها . وقال في ذلك :

فيا بْنَ، إن واصلت حُجْنة ، فاصرِمي حبالي ، وإن صارمتِه ، فصلِيني ولا تجعليني أسوة العبد ، واجعلي ، مع العبد ، عبداً مثلة ، وذريني !



أغراض مخنلفة



قد علم الأعداء

هاجى عبيد الله بن قطبة العذري جميلا، فهجاه جميل واستعلى عليه، فأعرض عنه عبيد الله . واعرضه أخوه جواس بن قطبة زوج أم الحسين أحت بثينة ، وكان جميل يذكرها في شعره ، فهجاه وذكر أختاً له فقال فيها :
إلى فخذيها العبلتين ، وكانتا ، بعهدي ، لفاوين ، أردفتا ثقلا وكان جميل يحتقره ولا يهاجيه ، حتى قال ذلك ، فنضب وواعده للمراجزة. فحضر بشر كثير في وادي القرى ليسمعوا مراجزتهما، فقال جميل:

يا أُم عبد المليك اصرميني ، فبيتني صرمي ، أو صليبي المبكي ، وما يكريك ما يبكيني ، أبكي حيداراً أن تفارقيني وتجعلي أبعيد منتي دوني ، إن بني عملك أوعسدوني أن يقطعوا رأسي ، إذا لقُوني ، ويقتُلوني ، ثم لا يتدوني كلا ، ورب البيت ، لو لقُوني شفعاً ووتراً ، لتواكلوني !" قسد علم الأعسداء أن دوني ضرباً ، كايزاغ المتخاص الجُون المحاض الجُون المتحاص الجُون المتحاص الجُون المتحاص المحون المحاص المحون ا

١ أم عبد الملك : كنية بثينة .

٢ يدوني : يؤدون ديتي .

٣ الشفع : الزوج . الوتر : الفرد . تواكلوني : أي وكلني بعضهم إلى بعض خوفاً مني .

الإيزاغ: إخراج البول دفعة واحدة. المخاض: الحوامل من النوق، أو التي أتى عليها من حملها
 عشرة أشهر. الجون: السود.

بلي ، ومـا مرّ على دَفَيِنا ألا أُسُبُ القوم ، إذ سَبَوني ؟ قــد . جرّبوني ، ثم جَرّبوني ا وسابحــات بليوى الحَـجُون ، أخزاهُم اللهُ ، ولا يُخزيني ! حتى إذا شابُول وشَيّبُوني ، أحسسن حس أسك حرون أشباه أعيار على معين ، أَنَا جَمِيلٌ ، فتَعَرَّفُونِي ! أَ فهن يضرطن من اليقين ، ومــا أُعَنَّيكُم ، لتسألوني ، وما تقنَّعْتُ ، فتُنكروني ، ينشق عنها السيلُ ذو الشؤونَ أنمى إلى عـادية طَحُونِ ، ذو حَدَّب ، إذا يُرى ، حَجُون^٧ غَمْرٌ ، يَدُق رُجُحَ السَّفِينِ ، تنحل أصفهاد الرجال دوني

١ دفين : موضع . وقوله : وما مر على دفين ، الواو اللقسم ، والمراد ما مر من الحجاج إلى بيت الله الحرام .

٢ وسابحات : معطوف على وما مر ، وهي الخيل لسبحها بيديها . اللوى : ما التوى من الرمل .
 الحجون : جبل بأعلى مكة .

٣ الأعيار ، جمع عير : وهي الحمار الوحثي . المعين : الماه الجاري على وجه الأرض . حرون :
 أي لا يبرح مكانه .

٤ اليقين : الموت ، أي يضرطن من خوف الموت .

ه أعنيكم : أؤذيكم ، وأحزنكم ، وأكلفكم ما يشق عليكم .

٦ العادية : القديمة ، أي قبيلة قديمة . الشؤون : الخطوب والأمور ، والمراد أن هذه القبيلة
 قوية عظيمة كالسيل الجارف .

الغمر : الماء الكثير . يدق : يكسر ، أو يضرب ويهشم . رجح السفين : السفن الثقيلة الموقرة .
 الحدب : ارتفاع السيل وتراكبه في جريه . الحجون : البعيد الطويل ، أو الذي يجري في غير الطريق التي يرى أنه يجري فيها .

مدح ابن مروان

قال يمدح عبد العزيز بن مروان حين وفد عليه في مصر :

لفعل الخير ، سطوة من يُنيلُ ا إلى القرم الذي كانت يداه، فما إن يستقيل ولا يُقيـــل٢ إذا ما غالي الحمد اشتراه ، بما يكفي القويُّ به ، النبيلُ أمينُ الصدر ، يحفظُ ما تولتي ، وكمالُهُم ، إذا عُد الكهول أبا مَروانَ ، أنتَ فني قريشٍ ، فلا ضَيْقُ الذراع ، ولا بخيلُّ توليه العشيرة مــا عَناها ، رُمُوا ، أو غالبَهُم أمرٌ جليلُ إليك تُشيرُ أيديهم ، إذا ما وكل مُ بلائيه حَسَن جميلُ كيلا يتوميُّه بالمعروف طلق" ، ثَنَاهُ المجدُ ، والعيزُ الأثيلُ ؛ تمايل في الذُّوابة من قُريش ، بأكرَم منبيت ، فرع طويل ا أُرومٌ ۚ ثَابِتٌ ، يهتَزَّ فيــه ،

١ القرم : السيد .

٢ يستقيل : يطلب فسخ البيع . يقيل : يفسخ البيع .

٣ عناها : شق عليها ، وأحزنها .

^{\$} ثناء : أماله .

ه الأروم : الأصل . .

فان نحن أومأنا

ونحن ُ منعنا يوم أوْل ِ نساءنا ، ويومَ أُفَيِّ ، والأسِنَّةُ تَرعُفُ ا ويوم َ ركايا ذي الجَداة ِ ، ووقعة بَـنَيْانَ كانت بعض ما قد تَسلّفوا ٢ يُحبِّ الغواني البيضُ ظيلٌ لواثنا ، إذا ما أتانا الصارخُ المتلهقُّ نسييرُ أمام َ الناسِ ، والناسُ خَـَلفَـنا ، فإن نحنُ أومأنا إلى الناس ، وقَّفُوا " فأيُّ مَعَدِّ كان فيء رماحيهم كَمَا قَدْ أَفَأَنَا ، وَالْمُفَاخِرُ يُنْصِفُ ۖ وكُنَّا إذا ما مَعشَرٌ نصَبوا لنا ، ومرّتْ جَواري طَيرِهمْ ، وتعَيّفوا ۗ وضّعنا لهم صاع القيصاص رهينة "، ونحن ُ نُوفّيها ، إذا الناسُ طفَّفُوا٦ إذا استبق الأقوام مجداً ، وجدتنا لنا مِغْرَفا مجــد ، وللناس مِغْرَف

١ أول : واد بين مكة واليمامة . أني : موضع . ترعف : تقطر دماً .

٢ الركايا ، جمع ركية : وهي البشر ذات الماء . ذو الجداة : موضع في بلاد غطفان ، ويقال أيضاً الجذاة بالذال المعجمة . بنيان : قرية باليمامة . تسلفوا : اقترضوا ، وأكلوا السلفة ، وهي ما يعجل الرجل من الطعام قبل الغداء . وكلا المعنيين يؤخذ هنا على المجاز .

٣ هذا البيت سرقه الفرزدق وجعله في ملحمته .

إ فأي معد : أي أي قبائل معد ، ومعد مجموع القبائل العدنانية . وجميل من بني عذرة ، وهي قبيلة تحطانية ، فهو هنا يفاخر العدنانية . الفيء : الغنيمة . أفأنا : يقال أفأنا كذا ، أي صيرنا فيثاً .

ه نصبوا لنا : عادونا . تعيفوا : زجروا الطير ليتفاءلوا أو يتشامموا بطيرانها .

٦ الصاع : مكيال . طففوا : نقصوا المكيال .

برَزْنَا وأصحَرْنَا لكُلِّ قبيلة ، بأسيافنا ، إذ يؤكل المُتَضَعَفَّ اونحن حَمينا ، يوم مَكّة ، بالقنا ، قُصيّاً ، وأطراف القنا تتقصّف وتحمُطنا بها أكناف مكة ، بعدما أرادت بها، ما قد أبي الله ، خيندف ت

[﴿] أَصَحَرَنَا ۚ ثَا رَزَنَا إِلَى الصَّحَرَاءَ . والمراد أنَّهُم باشروا القتال في العراء . .

٢ قصي : الجد الجامع لقريش ، ويلقب المجمع .

٣ خندف : القبائل المضرية التي ترجع إلى الياس بن مضر ، وتعرف باسم أمها خندف .

مدح وهجاء

هجا جعفر بن سراقة أحد بني قرة بني عذرة ، فاتقاه جميل ، وعلم أنه سيعلو عليه ، ورأى أن يدفع هجاء بمدحه ، فمدحه وهجا بني عامر وبني لأي . وكانت بنو عامر قد قلت فحالفت لأيا فقال جميل :

١ حجرة : ناحية .

أحب المخازي

كان عمير بن رمل شاعراً من بني الأحب رهط بثينة ، فهجا جميلا لاشتهارها بجبه إياها ، فقال فيه جميل :

إذا الناسُ هابوا خَزِيةً ، ذهبتُ بها أُحَبُّ المخازي : كَهَانُهَا ووليدُها لَعَمَّرُ عَجوزٍ طَرَّقَتُ بك إنني . عُمبرَ بن رَملٍ ، لابنُ حربٍ أقودها النفسي ، فلا تقطع فوادك ضِلَةً ، كذلك حَزِني : وَعَثُها وصُعُودُها النفسي ، فلا تقطع فوادك ضِلَةً ،

١ طرقت المرأة : إذا كانت ولادتها عسرة ، فيعلق ولدها ولا يسهل خروجه .

٢ الحزن : ضد السهل . الوعث : الطريق العسر .

أقود من شئت

كان جميل مع الوليد بن عبد الملك في سفر ، والوليد على نجيب، فقال الوليد لجميل: الزل فارجز. وظن الوليد أنه يمدحه. فنزل جميل يرجز ويفتخر. فقال له الوليد: اركب ، لا حملك الله ! وفي ذلك قول جميل :

أنا جميل في السّنام من مَعَد ، في الذّروة العلياء ، والرّكن الأشد الوالبيت من سَعد بن زيد والعدد ، ما يبتغي الأعداء منتي ، ولقد أضري بالشّم لساني ومرّد ، أقود من شئت ، وصعب لم أقد ال

١ في السنام : أي في المكان العالي .

٢ أضري : ألهج . مرد : أقدم وعتا ، فهو مارد ومتمرد .

سارق الضيف

قال يهجو الشماخ بن ضر ار الغطفاني الشاعر :

أبوك حُبَابٌ، سارقُ الضيفِ بُردَه،

بنو الصالحينَ الصالحونَ ، ومن يكن ْ

فإن تغضّبوا من قيسمة ِ الله فيكم ُ ،

وجد آي، يا شمّاخُ، فارسُ شَمّراً لآباءِ سَوءٍ ، يَلقَهُمُ عَيثُ سُيْرًا فَلَلَهُ ، إذ لَم يُرضِكُمُ ، كان أبصرا

١ شمر : فرس جد جميل اشتهر بها .

اعتداده بسيفه

حذرت بثينة جميلا من مفاجأة أهلها لهما , وقد رآها غلام زوجها مجتمعين في خبائها فقال غير مكترث لما خوفته منه :

لَعَمَّرُكِ ، ما خوّنتني من مَخافة ، بُثينَ، ولا حَذَّرتنِي موضِعَ الحَذَّرُ فَأُقْسِمُ ، لا يُلْفَى ليَ اليومَ غيرة ، وفي الكفّ مني صارم "قاطع" ذكر "

أذل قوم

كان عبد الله بن معمر أبو جميل يلقب صُباحاً ، وكان عبيد الله ابن قطبة يلقب حماظاً . فقال النخار العذري أحد بني الحارث بن سعد : قطبة كان خيراً من صباح . فقال جميل يهجو بني الأحب رهط قطبة ورهط بثينة ، ويهجو النخار :

إِنَّ أَحَبِ سُفَّلٌ أَشْرِارُ ، حُثَالَةٌ ، عودُهم خَوَّارُا اللهِ أَدْلُ قوم ، حينَ يُدعى الجَارُ ، كَمَا أَذَلُ الحَرثَ النخَارُ

١ الحثالة : ما لا خير فيه ، والرديء من كل شيء .

ولو دعا الله

خرج مروان بن الحكم مسافراً في نفر من قريش، ومعه جميل، فقال له : الزل فارجز بنا ، وهو يريد أن يمدحه ، فنزل جميل فرجز مفتخراً . فقال له مروان : عد عن هذا ! فقال جميل يتلهف على البيت المعدي ، وبنو أمية من معد ، فقال له مروان : اركب لا ركبت . وذلك قوله :

لَهِفاً على البيتِ المَعدِّيِّ لَهِفا ، من بعد ما كان قد استَكفَّاً ولو دعما الله ، ومد الكفّا ، لرجفت منمه الحبسال رَجْفاً

١ استكف ؛ اجتمع واستمسك ، واستكف أيضاً : مد يده بالصلقة .

عاشق أكول

رأى جميل أعرابياً يسمى جعفراً ، وبين يديه رغيف يأكله بنهم ، وهو يبكي ويشكو غرامه ، فقال :

ويُعجبِنِي من جَعفرَ أن جَعفراً . مُلِيح على قُرص ، ويبكي على جُملِ فلو كنت عُندِي العكلاقة ، لم تكن بطيناً ، وأنساك الهوى كثرة الأكل الم

١ الملاقة : المحبة .

نعي جميل

قيل لما حضرت جميلا الوفاة ، وهو في مصر ، دعا برجل ، وقال له : هل الك أعطيك كل ما أخلفه ، على أن تفعل شيئاً أعهد به إليك ؟ قال : نعم . قال : إذا مت ، فخذ حلّي هذه ، واعزلها جانباً ، وكل شيء سواها الك ؛ وارحل إلى رهط بثينة على ناقي هذه ، والبس حلي هذه إذا وصلت ، واشققها ، ثم اعل على شرف وصح جذه الأبيات . فلما أتى الرجل وأنشد الأبيات ، برزت بثينة ، وقالت : يا هذا ، إن كنت صادقاً فقد قتلتني ؛ وإن كنت كاذباً فقد فضحتني . فقال : ما أنا إلا صادق . وأراها الحلة . فصاحت وصحت وجهها ، فاجتمع نساء الحي يبكين معها ، حتى صمقت ، فمكث منشياً عليها ساعة ، ثم قامت وقالت :

وإن سلوي عن جديل لساعمة من الدهر ، ما حانت ، ولا حان حينها سواه علينا ، يا جديل بن معمر ، إذا مت ، بأساء الحياة وليهنا وهذه أبيات جديل ينعي بها نفسه :

صدّع النعيُّ ، وما كنى بجَميلِ ، وثوَى بمصر ثواء غير قفُول ِ القد أَجُر الذيل في وادي القرى ، نشوان ، بين مزارع ونخيل بكر النعيُّ بفارس ذي هيمة ، بطل ، إذا حُم اللقاءُ ، مُذيل ِ قُومي ، بثينة ، فاند بي بعويل ، وابكي خليلك دون كل خليل !

١ صدع : تكلم بالحق جهاراً ، أي صرح النعي بجميل . ما كنى : أي ما سر ، ولا تكلم بصورة الكناية ، وهي ضد التصريح . ثوى : أقام ، والضمير يعود على جميل . غير قفول : غير راجع . ٧ ولقد أجر الذيل : التفات إلى المتكلم ، وهو جميل . وجر الذيل : كناية عن التيه والتبختر . حم : قضي . اللقاء : أي لقاء الأعداء . مذيل : مهين ، أي مهين للأعداء .

جذام سيوف الله

كانت أم جميل من بني جذام ، فخرج جميل إلى أخواله ، ومدحهم ، فأعطوه مائة بكرة ، وذلك حيث يقول في جذام :

جُدَّامٌ سيوفُ اللهِ في كل مَوطِن ، إذا أزمت ، يوم اللقاء ، أزام الهم منعوا ما بين ميصر فذي القُرى ، إلى الشام ، من حيل به وحرام بضرب يئزيل الهام عن سكناته ، وطعن ، كايزاغ المنخاض، تُوام الذا قصرت ، يوما ، أكنف قبيلة عن المجد ، نالته أكنف جُدَام

١ أزمت أزام : أي عضت كريهة عضوض ، وهو مبني على الكسر كقطام . اللقاء : أي لقاء الأعداء .

٧ السكنات ، جمع سكنة : وهي مقر الرأس بن العنق . الإيزاغ : إخراج البول دفعة واحدة .

المخاض : الحوامل من النوق ، أو التي أتى عليها من حملها عشرة أشهر . تؤام : جمع توأم .

وقيعة سالم

كان جواس بن قطبة العذري متزوجاً أم الحسين أخت بثينة، فوقع الهجاء بينه وبين جميل ، فغضب لجميل نفر من قومه يقال لهم بنو سفيان ، فجاؤوا إلى جواس ليلا ، وهو في بيته ، وعوروا امرأته أم الحسين في تلك الليلة ، فقال جميل :

وما عَرَّ جَوَّاسُ اسْتَهَا إِذْ يَسَبِّهُم ، بَصَقَّرْيُ بَنِي سُفَيَانَ ، قَيْسٍ وعَاصِمٍ المَّمَّ هما جَرِّدا أُمِّ الحسينِ ، وأوقعا أمرَّ وأدهـَى من وقيعة سالم ِ

۱ عره : ساءه وأصابه بمكروه .

٧ وقيعة سالم : أي سالم بن دارة ، وهو شاعر محضرم هجاه . هجاً بني فزارة ، وتعرض بالاهانة لأم دينار وهي أم رجل يقال له زميل بن أبير ، أحد بني عبد الله بن مناف ، فلقيه زميل خارج المدينة وضربه بسيفه ضربتين ، وعقر بعيره . فرجع سالم إلى المدينة يتداوى ، فقيل إن امرأة لمثمان بن عفان فزارية اسمها بسرة ، دست الطبيب سماً في دوائه فمات ، فانتقمت فزارة ، وانتقم زميل . فهذا ما أراده جميل من وقيعة سالم .

السنام الأعظم

خرج مروان بن الحكم مسافراً في نفر من قريش ، ومعه جميل بن معمر ، فقال له مروان : انزل فارجز بنا ، وهو يريد أن يمدحه. فنزل جميل، ورجز مفتخراً ، فقال مروان : عد عن هذا ! فرجز متلهفاً على البيت المعدي ، كما مر بنا سابقاً ، فقال له مروان : اركب لا ركبت ! وهذا قوله في الفخر :

أنا جميل في السّنام الأعظم ، الفارع النّاس ، الأعز الأكرم المحميل في السّنام الأعظم ، كانوا على غارب طوّد خيضرم الحمي ذماري ، ووجدت أقرمي ، كانوا على غارب طوّد خيضرم المحمد أعيا على الناس ، فلم يهدّم

إ في السنام الأعظم : أي في المكان العالي . الفارع الناس : أي الذي علاهم بالشرف .

٢ الذمار : ما يلزمك حفظه وحمايته كالعرض والمال وما أشبه . اقرمي : أي سادات قومي ،
 و احدها قرم . الغارب : الكاهل . الخضرم : العظيم الواسع .

أنا جميل

قال أبو عمرو الشيباني : صبح مروان بن الحكم ، فسار بين يديه جميل بن معمر ، فقال له : انزل فسق بنا. فنزل جميل وقال شمراً يذكر فيه بثينة . فقال له مروان : عد عن هذا. فرجز ذاكراً نفسه ولم يذكر مروان . فأعرض عنه وكلف جواس بن قطبة المذري وكان في جملة مرافقيه . وهذا رجز جميل :

أنا جميل ، والحجاز وطني ، فيه هوى نفسي ، وفيه شَجَني هوا على السّباق دَيدَني السّباق دَيدَني السّباق على السّباق السّب

١ ديدني ۽ دأبي وعادتي .

وحي الجن

تعرض الأبيرق العتبي لو الد جميل ، ففضل عليه قطبة والد عبيد الله من بني الأحب رهط بثينة ، وكان جميل مهاجي عبيد الله وينافسه ، فقال مهجو الأبيرق :

يا ابن الأبيرِق ، وَطُبْ بِتَ مُسنِدَه إلى وِسادِك ، من حُم الذّرى جُون إ وأكلتان ، إذا ما شيئت مُرتفيقاً ، بالسير ، من نغيل الدَّفيّين مدهُون إ اذكر ، وأُمنُك مني ، حين تنكبني جيني، فيغليبُ جيني كلّ مجنون "

١ الوطب : سقاء اللبن من جلد الجذع وهو الفتي من الإبل . الحم : السود . الذرى ، جمع ذروة :
 وهي سنام البعير . الجون : السود .

٢ مرتفقاً : منتفعاً . النغل : الفاسد من الجلد في الدباغ . الدفين : الجنبين . مدهون : مدبوغ .

٣ أمك مني : أي أنها من أنسبائه بني عذرة . جني : أي شياطين شعري .

طاب الواديان

لَعَمري، لقد حسننتِ شَغْباً إلى بَدا إلى ، وأوطاني بلاد سيواهما العَمري، لقد حسنت شغباً إلى بَدا ، بهذا ، فطاب الواديان كيلاهما

١ شغب : قرية خلف وادي القرى موطن جميل وبثينة ، أو منهل بين مصر والشام . بدا : موضع بوادي القرى ، وقيل بوادي عذرة قرب الشام . وقوله : وأوطأني بلاد سواهما ، يريد أنه كان يومثذ بعيداً عنها ، ولعله قال ذلك وهو في مصر .

مفردات الأبيات

قيل إن بثينة علقت حجنة الهلالي بعد ذهاب جميل إلى الشام ، فلما رجع طلب منها حجنة أن تعلمه بأنها استبدلت به ، فقالت :

أَلَمْ تَرَ أَنَّ المَاءَ غُيْرً بَعدكم ، وأنَّ شيعابَ القَلَبِ، بعدكَ ، حُلَّتِ؟ ا فأجابها جميل :

فإن تك حُلّت ، فالشّعاب كثيرة ، وقد نهيلت منها قلوصي وعلّت الريد لأنسى ذكرها ، فكأنّما تُمتَّل لي ليلي على كُل مرقب الدّيل أذناب بكر حين تنسيبهم ، وكل قوم لهم من قومهم ذنب الدّيل أذناب بكر حين تنسيبهم ، على الحقرات البيض ، وهي وليد على كُلوا اليوم من رزق الإله ، وأبشروا ، فإن على الرّحمن رزقكم غدا كأن المحيب قصير الجفون ، لطول الليالي ، ولم تقصر كأن المحيب قصير الجفون ، لطول الليالي ، ولم تقصر

١ الشعاب ، جمع شعبة : وهي المسيل في الرمل ، وصدع في الحبل يأوي إليه المطر .

٣ شملت : شربت أول الشرب دون الري . قلوصي : ناقتي الشابة . علت : شربت مرة بعد مرة ،
 أو الشرب تباعاً .

٣ الديل : حي من بني حنيفة من بكر بن واثل .

عمد : مجموع القبائل العدنانية . أفلجت : فازت . الحفرات : الحييات من النساء .

روى صاحب الأعاني أن جميلا جاء إلى بثينة ليلة بثياب راع ، فوجـــد عندها ضيفاناً ، فانقبذ ناحية . فسألته: من أنت؟ فقال: مسكين مكاتب. فجلس وحده ، فعشت ضيفانها وعشته وحده . ثم جلست وجارية لها على صلائها ، واضطجع القوم منتحين . فقال جميل بيتاً من الشمر . فقالت لحاريتها : صوت جميل والله ! اذهبي وانظري .

فرجعت إليها فقالت : هو والله جميل ! فشهقت شهقة سمعها القوم ، فأقبلوا يجرون وقالوا : ما لك ؟ فطرحت برداً لها في النار وقالت : أحبّرق بردي ! فرجع القوم . وأرسلت جاريتها إلى جميل ، فجاءتها به ، فحبسته عندها ثلاث ليال ، ثم سلم عليها وخرج . وهذا هو البيت الذي قاله :

هل البائسُ المقرورُ دان ، فمُصْطلَ من النارِ، أو مُعطَّى لِحافاً فلابسُ ؟

بكت بثينة عندما سمعت هذا البيت من جميل وقالت: كلا يا جميل! ومن ترى أنه يروقني غيرك ؟ وكانا قد اصطلحــا بعد تهـــاجر .

تظكُ وراءً السُّرِّ تَرَنُو بِلَحظِها ، إذا مَرَّ من أثرابِها مَن يَرُوقُها

نمي إلى أهل بثينة أنه يتحدث إليها إذا خلا منهم ، فرصدوه بجماعة . وجاء على الصهباء ناقته ، حتى وقف على بثينة يحادثها وينشدها من شعره . فبينا هو على تلك الحال وثب عليه القوم فرماهم بناقته فسبقت به، وهو يقول :

إذا جَمَعَ الإثنانِ جَمَعاً ، رميتُهم بأركانها ، حتى تخلى سبيلُها ا

أَضَرّ بها التَّهجِيرُ ، حتى كأنّها بقايا سُلالٍ ، لم يدّعُها سُلالُها ٢

١ أركبانها : أي أركان ناقته .

٢ التَّهجير : السير في الهاجرة عند اشتداد الحر . السلال : السل ، وهو الداء المعروف . يصف ناقته .

١ أقارح ، جمع أقرح بضم الراء : موضع . برقة عسمس : موضع من برق العرب .

٣ أخفاف البنيلة : أراد حوافرها . ابن ربعي : هو عامر بن ربعي بن دجاجة ، كان عاملا على وادي القرى ، فشكا إليه أهل بثينة جميلا ، فهدده وأهدر دمه . فهرب جميل منه متوارياً . رجوم ، جمع رجم : وهو قذف الحجارة ، والمراد شدة السير وما تقذف حوافرها من الحجارة فيؤثر فيها .

٣ ورقان ، بكسر الراء ، ويروى بتسكينها كما في شعر جميل : جبل أسود على يمين المضعد من المدينة إلى مكة ، ذكره ياقوت وأورد شعر جميل .



فهرس المواضيع

۰۷				. !	, سر ي	تضيعن	ولاة	٥				ر .	بن معم	جميل إ
٥٨					، بدعة	الحب	ليس							
٥٩		. :	ر ي	تكبر	ت و لم	، کبر	فكيف			زل	الم			
٦.					. !	ا بثينة	زؤرا			رب	,			
71					کو .	لله أث	إلى أ	\ 0				، مم	الهوى	مہ ت
77	•				الحب؟	بقتل	هل ي	19						أني النا
74					يمصر	حلت	إذا	7 7						- مسحور
٦٤					الدنيا	مي من	نصيب	70						الغريم
٥٢					يا .	ن الدن	ألذم	* *						و صایا
7.7					صالاح	ئتل و.	بين ق	79						فیا ر ب
٦٧						! ٢	هيا	٣1						عاشق ا
٨٢						يذنبي	أبوء							ز ا ئ ر
79					شاق	ں الم	حوض	٣٦						إنها نعإ
٧٠			-			!	أفق	٣٨						قاضي ا
٧١					لجاجة	أو له	الحب	٤٠.						يأس ال
٧٢			-			النوى	حبل	٤٢ '					الي !	سليني م
٧٣				!	حمن	؛ بالر	أعيذك	٤ ٥					الذئب	رهين ا
٧٤	•				حاجة	دنا لك	ما عنا	٤٧			!	الحب	داعي	لبيك
V a				•		، الحب	طائف	۰۰					أبكي	أصلي ف
۲۷		•			ئىو ن	الواة	صدق	١٥						کیف
٧٨					•	سائب	وما و	۰۲				ىملە	على ج	راكب
٧٩						اس!	غيرن	٥٤					مو اذل	ـ سعي الع
۸.				.!	ِ أطيب	ېسى و	ما أث	7 0				جلي !	موا ر۔	ولو قط

1 - 4		ريبة	ربا	م يق	1 -	جلوة أم منظور	A 1			ليت شعري
11.		٠.	باً بغ	مر -	¥.	زوري واعجلي –	AY			تجنيـــات
111					العيد	ولا تجعليني أسوة	٨٣			أتانا منانا ا
							Λŧ			كانت مقالبها فصلا
							٨٥			لىلها
		71	مندا		-1	<u>.</u> †	٨٦			أقل من القليل
		ää	حتا	v	زام	13	٨٧			عجل الفراق
			,				٨٨			عفة وقناعة
110		•				قد علم الأعداء	٨٩			فيا حسنها !
117						مدح ابن مروان	4.			العاشق الرديف
114						فان نحن أومأنا	41			نداء الغراب
14.						مدح و هجاه	44		•	خوف الكاشحين
171						احب المخازي	44			منية واحدة
177						أقود من شئت	4 8			ألا يا غراب البين
144						سارق الضيف	40			شربة مريبة
178						اعتداده بسيفه	47			قتيل الغانيات
170						أذل قوم .	14			حلفة صادق
177						ولو دعا الله .	4.4			أريبنا
177						و تو ده . عاشق أكول	11			ألذ العتاب
						نعی جمیل .				بدلت غيرك من قلب
174						حذام سيوف الله	1 • 1	• ,	• 0	وقفة على الديار
14.						وقيعة سالم .				ارحميني
171						السنام الأعظم				ثغر بثينة
177						أنا جبيل .				أخو الحبيب – طيف بثينة .
144						وحي الجن .				أول الحب
172						طاب الواديان				أوجه الناس – لا تعجب .
	-	•	-	•	٠					طالما رضينا – أنت وقلبك
١٣٥						مفردات الأبيات	1 • ٨		. (من يضير ؟ الحب العذري

فهرس القوافي

77	تنادی آل بثنة بالرواح	ب
77	لقد ذرفت عيي وطال سفوحها	
11	رمى الله في عيني بثينة بالقذى	من الخفرات البيض أخلص لونها ـ ـ ـ ـ
4 8	ألا يا غراب البين فيم تصيح	تذكر انساً من بثينة ذا القلب ، ٦٢
90	هل الحائم العطشان مسقى بشربة .	أشاقك عالج فإلى الكثيب ٦٣
	S (*	بثينة قالت يًا جميل أربتني ٨٨
	۵	رد الماء ما جاءت بصفو ذّنائبه ٩٩
		ألا قد أرى إلا بثينة للقلب ١٠٠
١٥	ألا ليت ريعان الشباب جديد .	إن المنازل هيجت أطرابسي ١٠١
11	أَلَمْ تَسَأَلُ الدَّارِ القَدْيَمَةُ هَلَّ هَمَّا	أرحميني فقد بليت فحسبي ١٠٢
7.9	وعاذلين ألحوا في محبتها	بثغر قد سقين المسك منه ١٠٣
٩١	رحل الخليط جمالهم بسواد	وقالوا يا جميل أتى أخوها
44	تذكر منها القلب ما ليس ناسياً .	أمنك سرى يا بئن طيف تأويا
۹۳	يكذب أقوال الوشاة صدودها	وأول ما قاد المودة بيننا ١٠٥
	ليت شعري أجفوة أم دلال	
	أتعجب أن طربت لصوت حاد	
	قفي تسل عنك النفس بالحطة التي .	ُ ، ت
	بني عامر أنى انتجعتم وكنتم .	
	إذا الناس هابوا خزية ذهبت بها .	وما بكت النساء على قتيل ٩٦
	أنا جميل في السنام من معد	حلفت لها بالبدن تدمي تحورها ٩٧
**	بعين ي مسام س سد .	
	ر	ح پر
* *	خليل عوجا اليوم حي تسلما	حلفت لكيما تعلميني صادقاً

فما سرت من ميل ولا سرت ليلة . ٧٥	ا صاح عن بعض الملامة أقصر ٢٥
وإني لأستحيي من الناس أن أرى . ٩٠	غاد أخي من آل سلمي فمبكر ٢٧
ونحن منعنا يوم أول نساءنا ١١٨	قول بثينة لما رأت ٥٩
لهفاً على البيت المعدي لهفا ١٢٦	ورا بثينة فالحبيب مزور . . .
	إن يحجبوها أو يحل دون وصلها ٦١
ق	فق قد أفاق العاشقون وفارقوا . . ٧٠
•	رحت لعينك من بثينة نار . . ٧١
man de la companya d	آمِجر هذا الربع أم أنت زائره . . ١٠٧
أَلَمْ تَسَأَلُ الربعِ الخَلاءِ فينطق ٣٣	يطول اليوم إن شحطت نواها ١٠٨
ألم خيال من بثينة طارق ٧٦	لا والذي تسجد الجباه له ١٠٨
و ما صائب من نابل قذفت به ۷۸	ما أنس لا أنس منها نظرة سلفت . .
منع النوم شدة الاشتياق ٧٩	وكان التفرق عند الصباح ١٠٩
	أبوك حباب سارق الضيف برده
J	
	إن أحب سفل أشرار ١٢٥
لقد فرح الواشون أن صرمت حبلي . ٣٦	
وقلت لها اعتللت بغير ذنب ٣٨	
ألا من لقلب لا يمل فيذهل ٤٠	ع
ألا مل إلى إلمامة أن ألمها ٥١	C
رسم دار وقفت في طلله ٥٢	أهاجك أم لا بالمداخل مربع ٢٩
أبثين إنك قد ملكت فأسجحي ٤٥	صدت بثينة عني أن سعى ساع
خليلي عوجا بالمحلة من جمل	سقى منز لينا يا بثين بحاجر ٥٨
ألا أيها الربع الذي غير البلي ^^	لما دنا البين بين الحي واقتسموا ٧٢
أنخت جديلاً عند بثنة ليلة ١١	ألا ناد عيراً من بثينة ترتعي ٧٣
بثينة من صنف يقلبن أيدي الرماة . ١٤	عرفت مصيف الحي والمتربعا ٧٤
ورب حبال كنت أحكمت عقدها ها	,-
أيا ريح الشمال أما تريني ١٦	ف
عجل الفراق وليته لم يعجل ٧٧	
و إني لأرضى من بثينة بالذي . ٨.	آن منزل قف تعفت رسومه . ۳۱

£ 0	شهدت بأني لم تغير مودتي	فيا حسنها إذ يغسل الدمع كحلها ٨٩
٠.	أرى كل معشوقين غيري وغيرها .	يا بئن حيىي أو عديني أو صلي ١١٠
۸۳	وهما قالتا لو ان جمیلاً	إلى القرم الذي كانت يداه ١١٧
١١٠	يا عاذلي من الملام دعاني	ويعجبني من جعفر أن جعفراً ١٢٧
111	فيا بثن إن واصلت حجنة فاصرمي .	صدع النعي وما كنى بجميل ١٢٨
110	يا أم عبد الملك اصرميني	
١٣٢	أنا جميل والحجاز وطني	
177	يا ابن الأبيرق وطب بت مسنده	•
	· 🔉	جذام سيوف الله في كل موطن ١٢٩
	٨	رما عر جوامن استها إذ يسبهم ١٣٠
		نَا جميل في السنام الأعظم ١٣١
	خليلي ان قالت بثينة ما له	معري لقد حسنت شغباً إلى بدا ١٣٤
^ 1	ي ما د د د د د د د د د د د د د د د د د د	
		ن
	ي	J
	en e	' it at will a sil
į V	أتاني عن مروان بالغيب أنه	علفت برب الراقصات إلى سي ٤٢